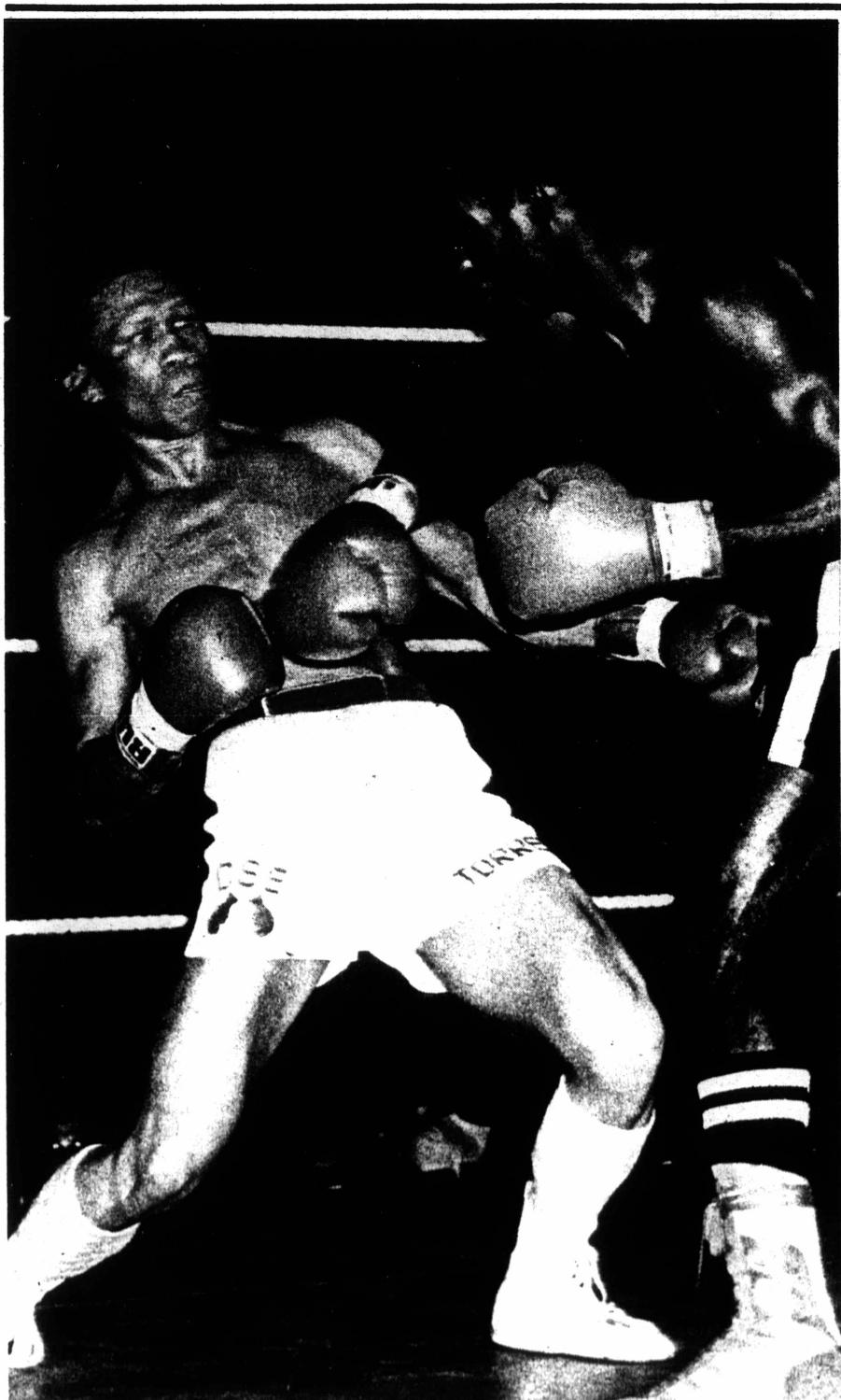


Pipel no tingim lo

Kumalau Tawali i raitim



Aba mekim save long Domingo Torres bilong Filipin. Aba i winim Torres isi tru. Tupela i pait long Mosbi long Fride namba wan de bilong Jun. Aba i redi tru nau long traim kisim wol sempionsip long mun Julai.

Photo: Peter Lowenstein.

Long 12:30 (hap pas twelv) long bikpela san yet tripela tamiok bilong tripela man i katim em i go tripela hap. Wanpela i katim het. Wanpela i katim bodi. Na narapela i katim lek.

Long 12:30 (hap pas twelv) long bikpela san yet tripela tamiok bilong tripela man i katim em i go tripela hap. Wanpela i katim het. Wanpela i katim bodi. Na narapela i katim lek.

Michael i wanpela Enga man.

Tude blut bilong Michael i stap yet long wanpela hap gras namel stret long Hagen taun.

Ol kilim em long wanem? Ol plis i ting indai bilong em i bilong bekim indai bilong narapela man. Man ya em wanpela Kuli. Kuli man ya i kisim bagarap long wanpela birua long rot. Tasol em i no dai.

Nau, indai bilong Michael Nalen i bringim pasin bilong bekim indai i kam insait long Hagen taun.

Na Lo na Oda i kirap nogut na i sanap nating i stap. Indai bilong Enga man ya i bringim tu bikpela pret long Hagen taun.

Planti Enga pipel i save stap wok long Hagen i kisim pinis balus, ka na trak na go bek long ples.

Ol narapela pipel tu i pret. Ol lain bilong nambis i pret. Ol lain bilong narapela kantri tu i pret.

Ol pipel ya i pret long wokabaut gut long rot long san o long nait.

Mista Raphael Doa, Minista bilong Helt long Nesenel Gavman, i

givim pinis oda long pasim Maun Hagen Haus Sik.

Long wanem ol sikman i pret long stap. Na tu ol wokmanmeri bilong haus sik i go pinis. Planti bilong ol ya i bilong Enga.

Nambawan Doka bilong Hagen Haus sik, David Beavis, i tok nau, ol i ken givim marasin tasol long lain i sik nogut tru.

Mista Patrick Gaiyer, Provinsal Seketeri i waritum as long dispela. Em i tok dispela kain kilim man olsem i nogut. I nogut tru. Em i tok dispela kilim indai bilong Michael Nalen i no bilong bekim indai bilong narapela man tasol. Nogat. Dispela i sain bilong bikpela trabel insait long Hailans.

Mista Gaiyer i tok dispeila lo bilong kisim na kalaibusim ol lain i pait na kilim man i mas kamap strong. Em i tok Minista bilong plis i mas givim klia na strongpela oda long plis.

Em i tok Lo i mas givim moa pawa long ol plisman long go insait long ol lain i pait na kisim ol pipel i pait na kilim man.

Mista Gaiyer i tok o dispela pasin long kilim man olsem, i soim ol pipel i no gat rispek long Gavman. Na long lo gavman i mekim long stapim trabel insait long kantri.



GAVMAN HARIM KRAI BILONG PIPEL

Tupela bikman i sindaun gút na dring tupela kap ti i stap. Tupela i sindaun long ofis long Moresby. Na tupela ting dispela trabel long katim Michael Nalenk i samting nating.

Yupela pipel i ting olsem wanem? Taim wapela man i katim narapela long tamiok, yupela i ting dispela i no bikpela trabel?

Dispela em i bikpela trabel tru. Dispela i soim olsem kantri bilong yumi i mas lukluk long tripela hap tingting ya.

Namba wan, olsem wanem pasin bilong kilim bek i ken pinis?

Namba tu, i mas i gat strongpela lo na ol plisman i mas smat moa long mekim wok bilong ol.

Namba tri, Gavman i mas wari moa na tingting moa long wanem em i as bilong ol kain trabel olsem.

Namba tu tingting. Lo bilong stapim pait long Hailans i mas kamap klia na strong. Sapos em i klia bai i ken helpim ol plisman long stapim ol pipel i pait na kilim dai ol arapela.

Taim i senis. Yumi tu i mas senisim pasin na tingting bilong yumi. Na tu, sapos yumi bekim, bekim, wanem taim bai dispela bekim bai i pinis?

Bipo ol Manus, ol Buka, ol Tolai, ol Nu Ailan na arapela pipel i save mekim dispela pasin tu. Tasol ol i senis. Ol i no mekim moa nau. Ating ol brata bilong yumi long Hailans bai i senis tu.

Namba tu tingting. Lo bilong stopim pait long Hailans i mas kamap klia na strong. Sapos em i klia bai i ken helpim ol plisman long stopim ol pipel i pait na kilim dai ol arapela.

Na tu, planti pipel i ting ol plis i no smat na ol i no kwik tumas long mekim wok bilong ol. Lo i mas strong na klia. Ol plisman i mas smat moa na kwik long mekim wok bilong ol. Tupela i mas go wantaim. Dispela em i wari bilong nupela Plis Komisina.

Namba tri, Gavman i mas wari moa yet. Na wari moa yet long ol brata bilong yumi long Hailans. Gavman i kisim planti mani long kopi na ol arapela samting i kamap long graun bilong ol.

National weekly in Melanesian Pidgin

Editorial:

P. O. Box 1982.

Boroko

Phone: 25 2500

Telex: NE 22213

Central Media Sales

Sydney

Phone: 436 1000

Advertising:

In P.N.G.

Georgina Gaiger

Phone: 25 2500

Subscription Rate:

Annual: K8.00

Toktok long rais

Ben Skorpio i raitim.

Lida bilong PPP, Mista Julius Chan i tok aut strong pinis long Gavman. Em i no laik bai gavman i katim daun namba bilong rais ol i baim long ol arapela kantri.

Long sampela mun i go pinis Praim Minista i tok bai Gavman i daunim namba bilong rais. Ol i no laik yumi baim planti rais long ol arapela kantri. "Dispela bai helpim ol pipel long painim moa kaikai long gaden bilong ol," Mista Somare i tok.

Na em i tok, sapos Gavman i katim daun namba bilong rais, bai i gat bikpela bel hevi i kamap long ol pipel.

Em i tok bai em nogut tru sapos rais i sot. Na ol pipel i no inap baim rais.

bai pinis tu.

Mista Chan i tok olsem, Gavman mas wokim we bilong kamapim kaikai long ples pastaim. Na bihain bai em i ken katim daun namba bilong rais ol i baim long arapela kantri.

Na Mista Chan i tok, yumi i no inap go bek long taim bilong tumbuna. Long taim bilong tumbuna, planti ol manmeri i bun nating. Planti ol i no winim 30 o 40 krismas na i dai pinis. Planti ol pikinini i dai tu. Rais na ol arapela nupela kain kaikai i stap pinis long PNG.

NIUS – NIUS – NIUS – NIUS

PRAIS BILONG KOPI — I go antap moa yet. Long las wik, sapos yu salim pinis kopi long K89, nau yu inap salim long K100. Prais i go antap long 11 pesen. Em long wanem, planti ol kopi bilong narapela kantri, olsem Brazil i bagarap long ais.

WINMANI — Kopra Maketing Bot i laik stat nau long givim winmani. Bai ol i givim samting olsem K34 long wan tan. Olgeta bisnisman i wok long salim kopra i go long ol, bai i kisim winmani. Tasol ol i mas wetim pas bilong Bot. Pas i kam pinis orait ol i ken go kisim winmani.

BAIM SKUL — Minista bilong ol Koles na Yunivesiti i tok bai ol studen i mas stat long baim skul. Mista Kare Maor i tok olsem long Palamen. Tasol sapos ol studen i no gat mani, ol inap kisim dinau long beng o wanpela bisnis. Olsem taim ol i pinisim skul, ol i mas bekim dinau. Dispela bai i stat long 1980.

BAIM BOT — Weta Bisnis Grup i baim pinis wanpela bot long gavman. Nem bilong bot em M.V. Opal. Ol i baim bot long seven tausen nain handet (K7,900) kina. Ol yet i painim siks tausen (K6,000) kina na Morobe Provinisal Gavman i helpim ol long wan tausen (K1,000) kina.

AUT LONG RABAUL — Moa long 200 man bilong Wes Nu Briten i stap pinis long Is Nu Briten, i go bek nau long ples bilong ol. Provinisal gavman bilong Wes Nu Briten i laik baim bot bilong ol dispela lain. Long wanem ol i no gat wok. Ol i sindaun nating long Rabaul taun.



SALI BAIM KOT — Mejistret bilong Moresby i tok pinis, Mista Boyamo Sali i bin spak taim em i draivim ka. Na dispela mejistret, Mista Mathias Kisokau, i tok Mista Sali, Minista bilong bosim ol graun, na Memba bilong Morobe, i mas baim kot long wan handet (K100) kina. Na kot i kisim bek laisens bilong en inap long wanpela yia.



NUPELA BENG — PNG Beng i opim pinis wanpela opis long Kokopo long Is Nu Briten. Ol i opim long 12, Jun. Nupela menesa em Mista Joe Buidal bilong Gunariba Viles, Kokopo. Joe em i winim skul long Sent Mary's, Vuvu. Em i gat 24 yia, em marit na i gat wanpela pikinini.



Misis Margaret Leka, em i holim wanelala wok long gavman.

Ol wokmanmeri bilong gavman i kisim hap de fri, bai ol i ken go welkamim Presiden Suharto. Olsem na Margaret i go, i laik bihainim dispela laik bilong gavman. Tasol em, wantaim planti arapela manmeri, i wet nating inap sampela aua. Bikpela lain ka i no kamap long ol. Nogat. Ol i tanim i go bihainim narapela rot. Bi-long wanem?

George Sevese i gat 26 krismas. Haus bilong em i



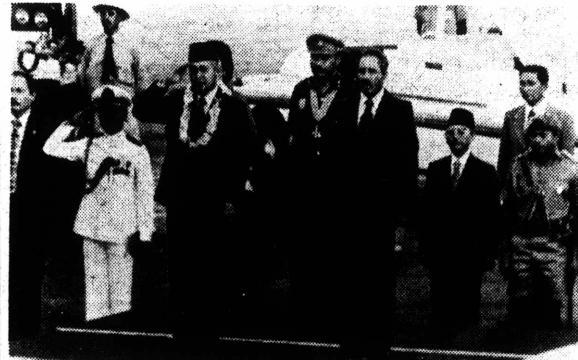
stap long Korobosea, long Moresbi. Tasol em i wok long Arek Stua long Tokarara.

Em i tok olsem: "Mi kros nogut tru. Long wanem, mi bin go lukim Presiden Suharto, wantaim wanelala pren bilong mi bilong Niugini Moto. Tasol mitupela i wet i wet, i wet nating. Mipela i westim planti taim na i no bin lukim wanelala samting. Long tingting bilong mi, ol man i no bin redim ol samting gut long dispela lukluk raun bilong Suharto."

Nora Vagi Brash em i bihainim narapela rot na i bilong Yunivesiti bilong no kam long hap we mipe-la i bin sanap? Plantii pipel bilong ples i save salim buai long Tabari Ples, ol i lusim wok na i kam. Ol i laik lukim ka bilong Presiden. Tasol em i no kamap. Nau ol i sem. Na tu i gat bikpela lain sumatin bilong ol skul i sanap i wet nating.

Long tingting bilong mi, Wes Irian i mas kisim independens. Sapos Presiden Suharto i givim independens long em, orait, mi ken tok em i bikpela man tru."

Em i tok olsem: "Bilong wanem dispela lajai ka i



Gavana Jeneral, Sir Tore Lokoloko wantaim Presiden Suharto.

Presiden Suharto bilong Indonesia i bin kam long Papua Niugini long las wik. Na sampela man i bin askim em long helpim ol ranaweman bilong Wes Irian husat i stap nau long PNG.

Wanelala Komiti bilong Melanesia bilong helpim ol ranaweman i bin askim Presiden Suharto. Ol i laik bai Suharto i larim ol ranaweman i go bek long Wes Irian long wan wan taim long wan wan yia. Olsem ol i ken bung wantaim ol wantok bilong ol.

Pasta Dick Avi, siaman bilong dispela komiti, i tok, "Ol dispela lain Wes Irian, ol i brata na susa bilong yumi long PNG. Na tu Indonesia i kolum ol brata na susa bilong ol.

"PNG na Indonesia i mas bung long helpim ol Wes Irian."

Taim Presiden Suharto i kam lukim Moresby long las wik, planti sumatin i tromoi ol toktok nogut long en. Bilong wanem, ol i tok Indonesia i mekim samting nogut long ol Wes Irian. Na Lida bilong Oposisen, Mista Lambakey Okuk, i tok em i sem tru bilong wanem Gavman i no redi tru long tok amamas long bikman bilong Indonesia.

Ol pipel no lukim Suharto

William Willando kisim foto

Lilly Langtry i raitim

David Milate i gat 20 krismas. Em i kam long Rabaul na i wok long Dipatmen bilong Wok na Saplai.

Em i autim tingting bilong em olsem: "Mi bin wet inap 4 aua na mi bel nogut tru. Mi no bin lukim ka bilong Presiden Suharto. Nogat tru. Mi na ol pren bilong mi i wet i stap long 4 Mail.

Tasol mi ting em i gutpe-la samting, Presiden bilong Indonesia i bin kam tok-tok wantaim Foren Minis-ta bilong mipela, Mista Ebba Olewale. Yumi mas Niugini: Long wanem, helpim tok bilong ol Wes yumi wankain pipel tasol."



Misis Julie Pokarop em tu i save wok long gavman.

Em i lusim wok na i go bek long haus. Em i kisim pikinini bilong em, na tupela i kam bek na sanap arere long Hubert Murray Haiwe. Tasol tupela i no lukim wanelala samting. Nogat.

Julie i lukim Presiden Suharto, taim em i kamap long ol ofis bilong gavman long Waigani. Em i lukim em i sanap namel long ol plisman. Tasol em i no luknarakan. Nogat. Em i luk olsem ol arapela man.



Noa Giali em i bilong kantri. Nogat. Yumi mas pren long olgeta kantri! Yumi inap long strongim tok bilong Wes Irian long kisim independens. Olsem na yumi mas mekim dispe-la tok, na yumi no ken pasim maus i stap."

Em i tok em i bin go long ples balus, na em i wetim Presiden Suharto inap sampela aua. Em i tok, em i no wari long Suharto i husat. Maski.

Noa i ting ol Wes Irian i pait long kisim gutpela samting, na PNG i mas helpim ol long dispela pait.

Tasol gavman i mas mekim dispela wok, i no yumi wanwan man.

Na Noa i no laikim dispe-la tok: "Yumi PNG i no ken birua long wanelala





Gavman Save Gut.

Dia Edita — Inap long yu givim liklik spes long mi, bai mi ken putim wari bilong mi. Wari bilong mi i go olsem:

Bilong wanem tru na ol man bilong Wes Irian i save kalapim mak na kam insait long Papua Niugini. Ating ol i les long go bek, o nogut Gavman bilong Indonesia i kisim ol na kalabusim. Na tu nogut ol i kisim ol na putim ol insait long wanpela bikpela hul na katim nek bilong ol, o sutim ol i dai.

Dispela tok em mi harim long wanpela plisman bilong Kavieng. Plisman ya i bin kisim sampela lain ranaweman bilong Wes Irian i go long Indonesia, na em yet em i lukim stret long ai bilong em na ol i sutim ol i dai. Long dispela tasol, ol lain ranaweman bilong Wes Irian i no laik i go bek long Indonesia.

Plis sapos ol man bilong Wes Irian i ranawe i kam, Gavman i no mas salim ol i go bek. Nogut ol i sutim ol i dai. Gavman i mas askim ol gut, na tu lukautim ol tarantu man. Em tasol long liklik toktok bilong mi.

T. Same Paderat,
Vanimo/W.S.P.

Maski Sasim Bikpela Mani.

Dia Edita — Inap yu givim liklik spes long mi, bai mi ken putim wari bilong mi i go long ol Viles kot Mejistret bilong Bena Bena long Goroka. Wari bilong mi i go olsem:

Yupela ol Viles Kot Mejistret long Bena Bena i save sasim ol manmeri long olgeta kain liklik trabel. Ol lain mejistret ya i save

Ausait Man Brukim Lo.

Dia Edita — Inap long yu bai larim hap spes bilong mi long Wantok Niuspepa, na mi ken putim sampela wari bilong mi long en. Wari bilong mi i go olsem:

Gavman bilong Papua Niugini i putim sampela strongpela lo bilong lukautim na ranim kantri. Tasol mi save lukim planti bisnis man na meri bilong PNG, na ol arapela kantri olsem Saina, Australia, Filipin na ol arapela ovasis kantri i no save bihainim ol dispela lo.

Ol lain bisnisman ya i save wok long laik bilong ol. Mi yet mi lukim dispela na em i no stret long lukluk bilong mi, olsem na nau mi autim dispela wari bilong mi long Wantok Niuspepa.

Ol strongpela lo Gavman i putim long en, em ol bisnis man na meri tasol i save brukim oltaim. Long bikpela de bilong PNG, olsem long taim bilong holide olsem Provincial Gavman De o Independens De, ol bisnisman i no save pasim wok.

Ol bisnis man na meri i save wok long olgeta bikpela de o holide, olsem na dispela kain pasin ol i wokim long en i brukim tru lo bilong PNG Gavman. Na tu mi lukim na em i no stret liklik olsem mi putim dispela wari insait long Wantok Niuspepa.

Sapos yu husat yu laik agensim wari bilong mi, orait, fait tasol i go long Wantok Niuspepa na yumi olgeta i ken lukim.

Heke Ronny,
Goroka/ E.H.P.

sasim mani bilong baim kot i go antap moa na i winim K50.00. Ating dispela kain pasin i no stret tumas.

Yupela ol Viles Kot Mejistret long Bena Bena i mas lukluk gut pastaim na bihain sasim ol manmeri. Yupela i save sasim ol manmeri long bikpela mani tumas, tasol tarangau ol i no save wok mani na kisim bikpela mani tru long olgeta fotnait olsem ol wokman i save kisim. Yupela ol mejistret i mas lukluk gut long dispela samting.

I luk olsem dispela pansirom o pe bilong baim kot i antap moa, na tu i winim Nesenel Gavman bilong yumi. Kot bilong Nesenel Gavman i daunbilo tru, na kot bilong yupela ol viles kot i antap moa.

Sori tru ol viles kot mejistret, yupela i no inap long abrusim dispela ol bikpela lo bilong kot i stap insait long buk ol i kolim "Queensland Criminal Code". Yupela ol viles kot mejistret i no ken traum long abrusim na winim dispela ol lo i stap insait long dispela buk. Nogat tru.

Nesenel Gavman yet i

givim pawa long yupela long harim kot, na yupela i no ken abrusim na winim kot bilong Gavman. Yu-pela ol mejistret i gat pawa tasol long toktok gut wantaim ol pipel, na tu tokim ol gut long i no ken wokim olkain liklik trabel nabaut. Na tu ol i no ken tok nogutim ol narapela man, na olkain trabel nabaut.

Yupela i mas sasim ol man long liklik mani olsem K5.00 o K10.00 tasol, na sapos yupela i sasim ol moa long K50.00, bai tarantu ol i mekim wanem? Bai ol pipel i katim skin bilong ol na salim long kisim mani, o olsem wanem?

Sapos yupela ol viles kot mejistret i ting trabel i bikpela tumas, orait, yupela i mas larim Nesenel Kot i harim kot. Em long wanem, ol viles kot mejistret i no gat pawa long harim kot bilong ol bikpela trabel.

Em tasol liklik wari bilong mi, sapos yu husat man i laik sapotim tok, orait, rait tasol i go long Wantok Niuspepa.

Peter Usome,
Sgoys Viles/Goroka.

Wari Long Skul.

Dia Edita — Mi gat wanpela wari, na wari bilong mi i go olsem: Mi bin pinis skul long Standet 6 long yia 1978, Sirunki Komuniti Skul long Enga Province.

Long dispela taim mi kam long Port Moresby na askim long kisim wok. Tasol taim mi askim long wok, ol kampani i no laikim mi long kisim wok. Olsem na mi wari nogut tru na mi laik go long wanpela skul.

Sapos wanpela skul i gat spes i stap long dispela yia o neks yia, mi laik kam long dispela skul.

Wapui Api Philip,
Lake Sirunk/ Patange.

Ol Misinari Autim Wari

Dia Edita — Mipela ol bruder i save laikim tumas long ritim Wantok Niuspepa. Tasol insait long niuspepa mipela i save lukim ol toktok o wari ol pipel i save mekim long en.

Nau mipela i laik autim dispela wari bilong mipela long Wantok Niuspepa. I luk olsem planti hap long kantri bilong mipela Papua Niugini i gat wari olsem, ol i no laikim ol misinari i kam wok long graun bin long mipela.

Dispela wari mipela yet i bin harim long yau bilong mipela, na em ol wanpisin i stap klostu long banis bilong mipela ol bruder i mekim dispela ol toktok. Ol i save tok, ol misin i save kam long mekim bisnis long graun bilong mipela na kisim mani na salim i go long ples bilong ol.

Plis ol wantok, yupela i no ken tingting olsem, mipela ol tarantu misinari i wok nating tasol long helpim kantri na ol pipel long ol i ken sindaun gut.

Bruder Alois Elvis Pond,
S.H.B. Monastery/Wewak.

Lusim Tingting Long Difens Fos.

Dia Edita — Mi gat liklik tok long sapotim Yuri Parag long ol toktok bilong em long Wantok Niuspepa bilong Sarere 14 April, 1979. Yuri ating toktok bilong yu em i tru.

I luk olsem gavman i lus tingting olgeta long ol ami

long dispela yia. Gavman i tingting long mekim kantri i gro, tasol gavman i no tingting liklik long Difens Fos o ol soldia bilong em. Nogat tru.

Long ai bilong mi stret, mi no lukim ol soldia i trening wantaim ql kain kain samting bilong pait. Nogat tru. Dispela bikpela balus bilong Difens Fos i no bilong pait, em i bilong karim kago tasol. Olsem na ol soldia i save kolim dispela balus haus kapa nating tasol.

Na narapela samting tu, em yunifom bilong ol soldia i no luk gut tru olsem bipo taim Australia i lukmautim kantri bilong yumi. Autim kantri bilong yumi. Nogat. Bipo ol soldia i save putim yunifom i luk smat moa long yunifom bilong nau.

Tarantu ol soldia long ami o Difens Fos i save wok hat tru, na tu planti taim ol i save wok ovataim nating. Tasol tarantu ol i no save komplen o toktok long dispela wok bilong ol.

Long namba 9 de bilong mun Epril, ol fridom paitman i bin brukim Yako kem, man ol soldia bilong yumi i no isi long wokbus long dispela taim. Tarantu ol i train hat tru long painim ol fridom paitman, tasol ol i no bungim ol.

Sampela taim ol soldia i no kaikai inap long tu o tripela de, ol i wok nating wantaim hangre tasol. Gavman i mas tingting long dispela na baim wanpela helikopta bilong ol Difens Fos. Olsem nau ol soldia i hat wok long lukautim boda o mak bilong PNG i stap, na ol gavman i mekim save na spenim mani long baim ol bikpela ka bilong ol minista tasol i stap.

Sapos gavman i no laikim ami, orait, ol i mas salim olgeta soldia i go bek long ples bilong ol. Em tasol long liklik hap wari bilong mi. Tenk yu.

James Mangup,
Kambratoro/W. S. P.

Salim ol pas
i kam long:
WANTOK
BOX 1982
BOROKO

Bikman bilong Sepik

Long Is Sepik i gat wapelala bikpela man i gat wapelala ai tasol na wapelala han. Nem bilong em Yauwiga.

Yauwiga i bin lukim Kwin na i bin kisim wapelala spesel medal ol i kolim DCM long Kwin. Ami i amamas, long wanem Yauwiga em i wapelala soldia i gat biknem long woa. Tasol ol plisman tu i amamas, long wanem Yauwiga i go insait long pait olsem plisman na i no olsem soldia.

Taim woa i kamap long yia 1942 Yauwiga i saiden mesa long plis dipatmen long Rabaul. Em i tok, ol Japan i tromoim bom namba wan taim antap long Rabaul long belo stret. Em i min: woa i stat nau. Orait, Yauwiga i joinim ol Australia i go insait long bus na i spai long ol Japan. Ol dispela man i gat nem "coastwatchers". Em i min: man bilong lukaut long nambis.

Long dispela taim (1942) Yauwiga i wok wantaim Jack Reed, bipo em i gat plantesin long Bogia, na wantaim Sepik Robbi, em bipo i kiap long Sepik. Tripela wantaim i go hait insait long bikbus bilong Bougainville Ailan, long hap namel long Sohano na Tinputz. Ol Japan i stap nabaut long long bus, tasol ol i no bin painim tripela. Ol spai ya i save tok long wailes wantaim hetkota long Moresby, na oltaim ol i ripot long ol Japan i stap we na i mekim wanem samting.

Redim Bom

Long wapelala de Yauwiga i wok long redim sampela smokbom bilong emkim ples we ol balus i mas tromoim kaikai i kam daun. Smokbom i luk ol sem wapelala hanbom. Yauwiga i bin pulim pin bilong em, tasol em i no ranawe hariap tumas. Ol sem na bom i pairap na i bagarapim lephan bilong em na i kukim mausgras na pes bilong em olgeta. Tupela ai bilong em i lus. Nau em i aipas olgeta. Ol soldia i kam long pang na i bringim em i go long haus sik bilong ol long Torokina. Hia ol i rausim han bilong em na ol i wok long stretim olgeta skin bilong em, paia i bin kukim pinis.

Taim em i slip yet long bet i stap, wapelala de

Yauwiga i harim bikpela pirap i kamap long olgeta hap. Em i harim ol soldia na ol manmeri nabaut ol i paitim olgeta hap kapa na dram na sospen na olgeta samting i gat bikpela krai bilong em. Em i kalap nogut na i askim, wanem samting i bin kamap. Ol soldia i amamas i singaut: "Hipure. Woa i pinis."

Go long Brisbane

Nau wapelala samarin i bringim Yauwiga i go long biktaun Brisbane long Australia. Hia ol dokta i wok long helpim tupela ai bilong em, tasol ol i no inap. Orait, wapelala soldia bilong Amerika i sori long Yauwiga na em i presen long Yawiga long wapelala gutpela ai bilong em yet. Ol dokta i rausim long het bilong em na i putim long het bilong Yauwiga. Na nau Yauwiga inap lukluk gen. Sapos yu lukim ai bilong Yauwiga tude, em i blupela ai. I no gat narapela manmeri bilong PNG i gat blupela ai; em i samting bilong waitman tasol.

Woa i pinis

Bihain woa i pinis, Yauwiga i kam bek long Wewak na em i no sindaun nating. Nogat. Maski em i no save rit na rait, em i bin go long tupela kiap Horri Nail na Tom Ellis, na i tokim tupela em i laik kirapim wapelala skul. Em i strong long gavman i mas givim em 20 busnaip na 20 tamiok na 20 spet. Na em i kirapim wapelala teknikal skul long Boram. Em yet i tis long dispela skul. Em tu i kirapim bikpela koprativ long Krir viles long Wewak. Na bihain moa, em i statim wapelala wok bulmakau long hap bilong Kusaun long arere bilong Sepik Haiwe.

Yauwiga em i save tru long wok. Taim em i manki yet, long yia 1920 sam-



Yauwiga sindaun stori long ol sampela manki.

ting, em i wokim kontrak na i go long Rabaul long wok long lain, olsem planti ol Sepik i bin mekim long gutaim yet. Bihain long 3-pela yia em i pinistaim na i joinim plis fos. Na nau em i raun wantaim masta mak long ol hap bilong Madang na Awar na Nubia na Bogia. Tupela i taitim sen long dispela hap bilong metaim graun. Taim Maun Hagen em i patrol pos yet, Yauwiga i stap plisman long en. Na inap 3-pela yia em i wok long Aitape tu. Las tru em i stap long Rabaul.

75 krismas

Yauwiga i gat samting olsem 75 krismas na em i gat biknem tru namel long ol pipel bilong Wewak. Em i strong moa long mekim save long ol manmeri i brukim lo bilong ol tum-buna na lo bilong gavman. Sampela man i ting Yauwiga i sanguma man. Tasol nogat. Em oltaim i wok egens long sanguma na posin samting. Bipo em i strong tru long ol man i mas rausim ol samting bilong posin. Na sapos ol i sakim tok bilong em, em i sanapim ol long san inap wapelala de stret.

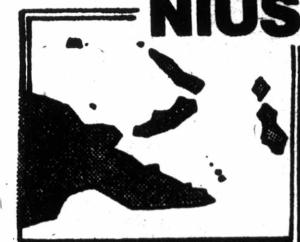
Oltaim Yauwiga i abrusim ol Japan long taim bilong woa, em i pilim God i lukaut long em na God em

i pren bilong em. Olsem nau em i laik save moa long God, olsem na em i sindaun i kisim skul inap longpela taim liklik long Katekis Michael bilong Saure, klostu long Wewak. Kisim save pinis, orait, nau em i kisim baptais na ol i putim Kristen nem Paulus long em. Dispela em i long yia 1965 samting.

Sindaun long ples

Tude Yauwiga i sindaun namel long ol pren na tum-buna bilong em. Sapos i gat bikpela selebresen bilong ami o plis o gavman long Wewak, ol i save sing-autim Yauwiga i kam long taun. Long dispela taim tasol em i save pasim nais-

PROVINS NIUS



pela siot na trausis na nektai na hangamapim spesel DCM medal bilong em. Bihain em i go bek long ples na i putim medal i stap long bus haus bilong em. Na em yet i pasim bek laplap na helpim ol tum-buna long wokim gaden bilong ol.



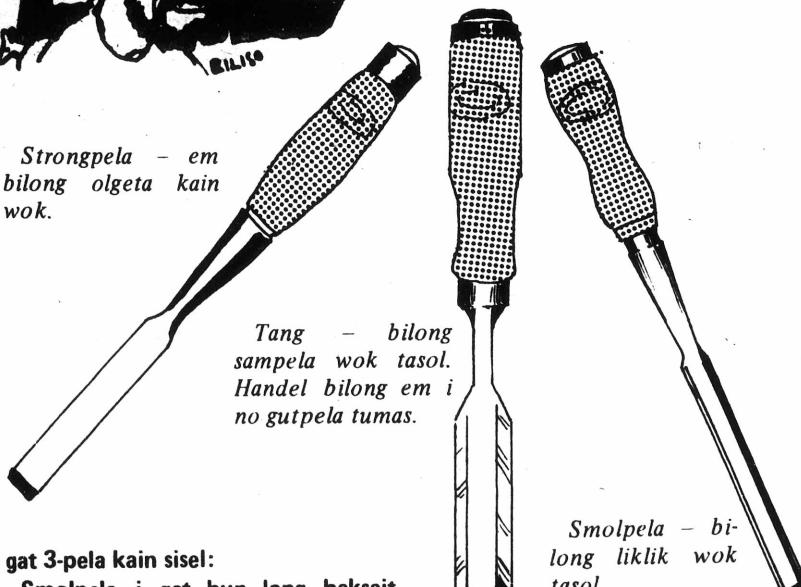
MISTA TOKSAVE LONG..

OL MAISEL O SISEL

Hia mipela i tok long ol maisel o sisel bilong sapim diwai.



*Strongpela - em
bilong olgeta kain
wok.*

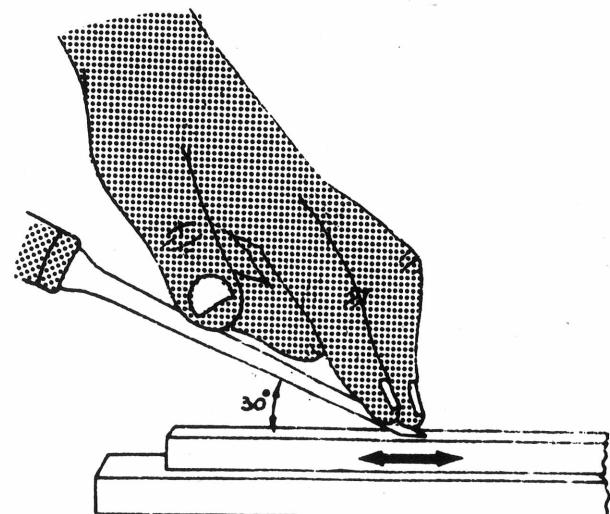


*Tang - bilong
sampela wok tasol.
Handel bilong em i
no gutpela tumas.*

*Smolpela - bi-
long liklik wok
tasol.*

I gat 3-pela kain sisel:
Smolpela i gat bun long baksait
- em i bilong wok tasol.
Tang Sisel...em i bikpela liklik.
Strongpela Sisel yu yet i ken
putim handel long dispela
kain.

Sisel i gat wok bilong sapim diwai.
Yu mas paitim het bilong sisel long
hama diwai, na i no long hama ain.
Hama ain inap long brukim diwai het
bilong sisel.



Sisel i luk olsem naip bilong hobel o plen. Em i gat
wanpela sap bilong em tasol. Yu mas lukaut yu
bihainim gut dispela sap, taim yu wok long pailim
sisel long sapston i gat wel. Plant taim, nupela sisel i
no gat gutpela sap long em yet; yu yet i mas pailim
gut long sapston i gat wel. Taim yu sapim sisel long
sapston i gat wel, sisel i mas slip inap long 30 digri.
Sapos yu no save em i wanem samting, orait, askim
kamdapren bilong yu long katim wanpela smolpela
hap diwai i gat dispela 30 digri. Orait nau em i ken
stiaim han bilong yu taim yu sapim sisel.

Steamships Machinery i gat
ol kain sisel long planti
sais long ol kain wok long
sapim diwai.

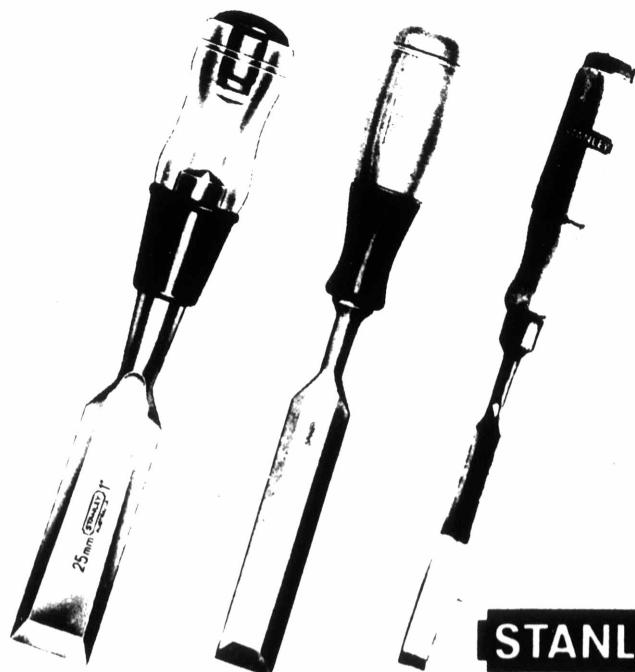
Em i gat sapston bilong
lukautim gut ol sisel, no gut
em i no stap sap.

Sapos yu laik baim tupela,
yu baim long



MACHINERY NA HARDWARE

Ol Maisel o Sisel



PORT MORESBY . GOROKA . LAE . KEITA . MADANG . POPOONDETTE . RABAUL .
KUNDIWA . MT HAGEN . SAMARAI . VANIMO

Kastam Tumbuna

Husat i tok, ol singsing bilong tumbuna i no stap moa long Papua Niugini. Wanpela lapun mama ya, Teresia Nialawen bilong Manus i mekim singsing ol i kolim 'Chumbuleau'. Em long soim ol pikinini olsem, singsing bilong ol tumbuna i no lus yet.

Mama ya Teresia i bin mekim dispela singsing long ol tumbuna pikinini bilong em nau i stap long Mosbi. Manus i olsem 800 kilomita longwe long Mosbi. I gat planti ol naispela ailan, na nambis i gat gutpela wesan i stap long en. Na tu ol solwara i pulap tru long ol kain kain pis.

Ol maunten i gat planti pisin, kapul na ol wel pik. Olsem na i gat samting olsem teti tausen (30,000) pipel olgeta i stap long ol ailan long Manus. Planti handet yia i go pinis, ol pipel i bin i gat kain kain pasin, kastam na lo bilong tumbuna. Em long wanem, ol i save stap longwe moa long ol narapela hap long PNG.

Planti pipel i save olsem, ol Manus i save paitim garamut, na tu ol i save danis hariap tru. Na dispela i soim olsem, nau tu ol spirit bilong tumbuna i stap singsing yet wantaim ol pipel.

Lapun mama ya i bi-long Pere viles, i stap long

**PES
BILONG
OL MERI**



Saut Kos bilong Manus. Em i bin mekim singsing ya 'Chumbuleau'. Em i laik pinisim kros bilong ol spirit bilong tumbuna na ol narapela spirit bilong famili. Em long wanem, planti ol tumbuna pikinini bilong em i lusim ples na i planti ol tumbuna pikinini bilong em i lusim ples na i stap longpela taim moa long ol narapela hap.

Ol bilip olsem, sapos ol pikinini i stap longwe long ples bilong ol, bai ol spirit i kros. Na sapos ol pikinini i mekim olsem, bai wanpela pikinini i mas dai long taim ol i kam bek long ples.

Lond idspela tasol, ol

Manus i save mekim singing ya Chumbuleau long pinisim kros bilong ol spirit. Na bihain ol i save askim ol spirit long blesim ol pikinini. Olsem tasol bai ol i no ken kisim sik. Bai ol i sindaun gut tasol.

Long mekim singing ya Chumbuleau, ol Manus i save yusim lip bilong wanpela kain diwai. Pastaim ol i save hatim long faia, na bihain putim insait long wel bilong kokonas. Na bihain ol i save penim long long skin bilong man. Wel ya i olsem karamap bilong skin. Olsem tasol bai ol spirit bilong tumbuna na spirit nogut i no inap long bagarapim ol.

Kumalau Tawali i raitim

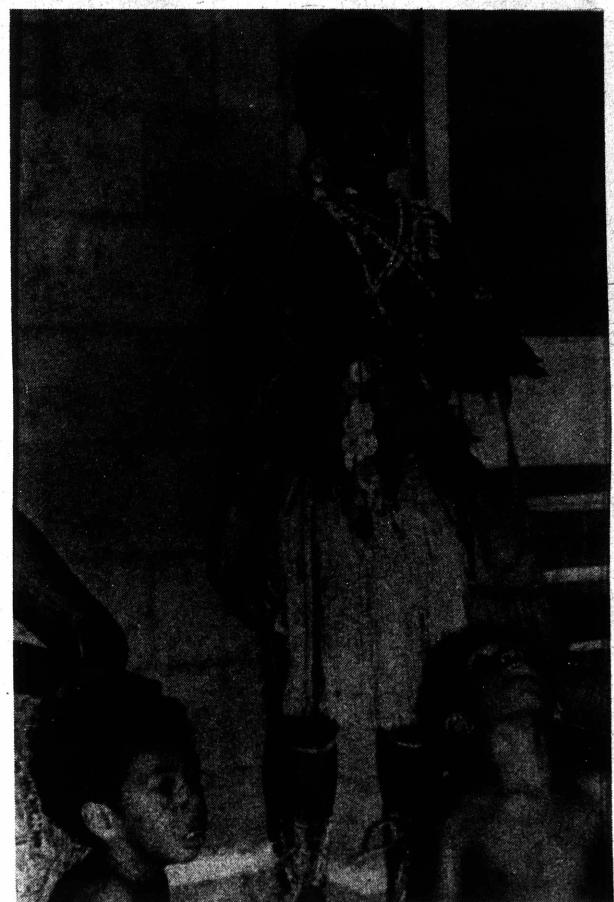
PIS WANTAIM TAPIOK

Ol samting i mas i gat:

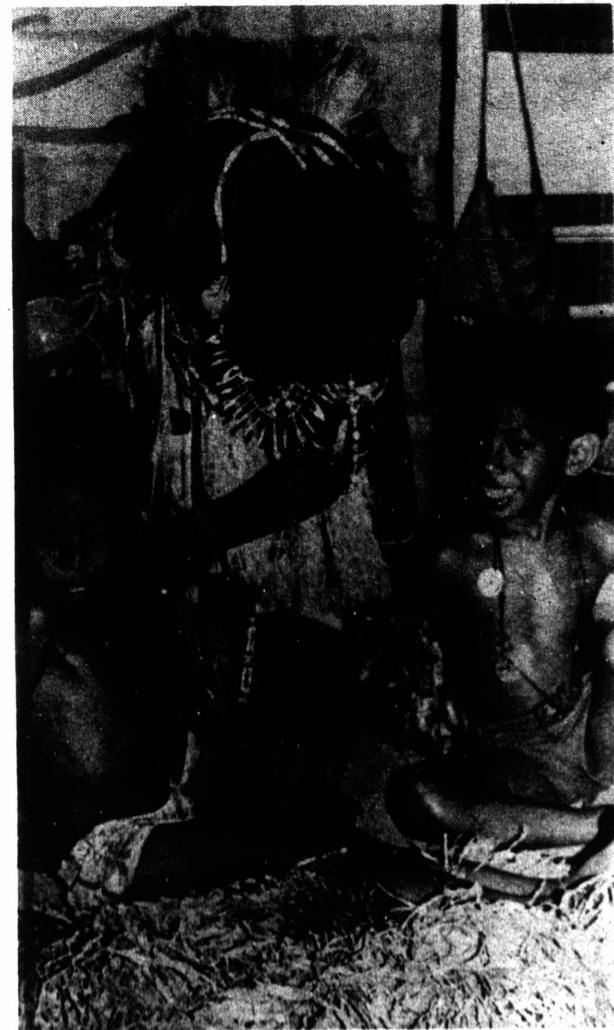
2-pela bikpela hap tapiok – 4-pela hap pis.
wanpela kap susu bilong kokonas.
wanpela kap saiyor – lip bilong banana.

Pasin bilong wokim:

Rausim skin bilong tapiok. Katim i go liklik. Putim tapiok long lip banana. Putim hap pis antap long tapiok. Kapsaitim susu bilong kokonas antap long en. Karamapim long lip banana. Putim i go insait long ashes bilong paia. Kukim long 2-pela 3-pela aua olgeta.



Antap lapun mama toktok antap long lip.



Antap lapun mama paitim lip wantaim wel kokonas antap long pikinini.



**PREN BILONG YU
INAP OLTAIM**

**Air Niugini
helpim go het
bilong
Kantri**



**FAST
COMMUNICATION**

AIR NIUGINI

Bisnis Bilong Salim Gaden Kaikai

Wok bilong planim olkain kaikai em i wanpela bikpela we long bringim mani i kam insait long kantri. Divelopmen Beng i save helpim planti manmeri long kisim dinau na kirapim bisnis bilong planim olkain kaikai long gaden.

Inap 9-pela yia i go pinis i kam inap nau, Divelopmen Beng i bin givim pinis dinau long samting olsem tri tausen seven handet na seven (3,707) bisnismen bilong planim olkain kaikai. Long dispela tasol, Beng i bin givim samting olsem K7.2 milien olgeta. Divelopmen Beng i bin givim tu dinau i go long seven handet twenty (720) bisnismen bilong wok kakau, kopi na kopra, na long dispela ol wok Beng i givim samting olsem K1.7 milien olgeta.

Divelopmen Beng i save helpim na givim dinau long tupela kain grup o bisnismen. Nambawan lain o grup em ol i kolin "long term crop" long tok Inglis. Dispela grup i save wet longpela taim moa long ol kaikai na samting olsem kakau, kopi, kokonas, wel pam na raba long gro bikpela na bihain ol i save salim long maket.

Namba tu lain o grup em ol i kolin "short term crop" long tok Inglis. Dispela grup i save wet liklik taim tasol long ol kaikai na samting olsem kaukau, poteto, kon, sogam, pinat, rais na tabak long gro bikpela na bihain ol i save salim long maket.

Divelopmen Beng i bin lusim samting olsem K1 milien olgeta long wok bilong "short term crop". Na long wok bilong "long term crop", Beng i bin lusim samting olsem K6.2 milien olgeta. Olsem na long yia 1976, siks handet siksti et tausen seven handet na et kina (K668,708) olgeta long olkain kaikai bilong gaden tasol.

Divelopmen i save givim dinau tu long baim ol

dinau long mekim raba bisnis i go het long hap.

Sapos wanem ol grup o lain i laik wokim bisnis bilong planim olkain kaikai, em i gutpela sapos ol i lukim ol saveman long wok didiman long hap bilong ol. Bai ol lain saveman ya i ken helpim na soim ol long wanem ol marasin i gutpela long yusim na kamapim gutpela kaikai. Na tu bai ol inap long soim ol long gutpela we bilong planim olkain kaikai.

Sapos sampela manmeri o grup i no klia gut, o i gat belhevi liklik orait i ken toktok wantaim Divelopmen Beng Opisa na ol Opisa bilong Dipatmen bilong Praimeri Industri long taim ol i kam raun long toktok wantaim ol pipel. Olsem tasol bai ol pipel inap long save long we bilong kisim dinau, na olkain bisnis bilong planim kai-kai.

Sapos ol pipel i laik kisim dinau long Divelop-

men Beng, pastaim ol i mas redim hap graun bilong wokim gaden. Na tu ol pipel yet i mas putim hap mani i go insait long bisnis bilong ol, na mani ya bai i go long baim leba o wokman bilong ol. Em long wanem, Beng i no inap long givim dinau long baim ol leba o wokman. Sapos ol pipel yet i putim hap mani, em i soim olsem ol inap tru long ranim bisnis bilong ol gut.

Sampela taim Beng i save givim dinau long baim ol sid na marasin bilong helpim long kamapim gutpela kaikai long gaden. Dipatmen bilong Praimeri Industri tu i save helpim long givim ol dispela marasin bilong helpim long kamap gut kaikai. Na tu sapos Dipatmen ya i lukim olsem ol kaikai i kamap gut long gaden bilong wanpela bisnismen, bai ol inap long givim nating ol sid i go long dispela bisnismen.

Long Hailans i gat wan-

pela kampani bilong wokim tabak i save helpim na givim sid na marasin i go long ol narapela bisnismen. Em long wanem, kampani ya i laikim bai tabak industri i kamap bikpela long hap bilong Hailans yet.

Long wokim tabak bisnis, Divelopmen Beng inap long givim dinau long wokim haus bilong smokim tabak, banis na ol samting bilong wokim paia tasol.



PAPUA NIUGINI DVELOPMEN BENG

BENG BILONG YUMI YET

Em i helpim yu long helpim kantri i go het
Em i givim dinau mani long ol Papua Niugini

.... bilong kirapim wok bisnis

.... bilong kirapim faktori
na woksap

.... bilong kirapim wok fama

Yu kam toktok wantaim mipela long ol dispela opis hia
long

GOROKA ARAWA BOROKO KIMBE

Mt. HAGEN LAE POPODETTE RABAUL





O.I.P.T.I.R. bringim Presiden Suharto bilong Indonesia i kam long ples balus.

YUMI AMAMAS LONG
COKE

TRADE MARK REGD

Enjoy Coca-Cola

COCA-COLA AND COKE ARE REGISTERED TRADEMARKS WHICH IDENTIFY THE SAME PRODUCT OF THE COCA-COLA COMPANY

HRME 015 6365



INDEPENDEN GAVMAN BILONG PAPUA NIUGINI

Pomio Open Ilektoret Bai Ileksen Bilong 1979

TOK SAVE BILONG OL NOMINESEN

Nau mi laik tok save long ol pipel olsem: taim bilong ol kendidet long putim nem bilong ol i go insait long resis bilong ileksen bilong Pomio Bai Ileksen, em i pinis long belo stret long de namba 18 bilong mun Me 1979. Em hia nem bilong wan wan kendidet i bin putim nem bilong en insait long resis bilong ileksen pinis, na i laik kamap memba bilong Pomio Open Ilektoret. Nau bai nem bilong wan wan i kamap long vot pepa olsem tasol:

1. Ben Coleman
2. John Kaulea Golpk
3. Patrick Pagun
4. Alois Koki Koimandrea

J.S. Mileng
Komisina bilong bosim ol ileksen



INDEPENDEN GAVMAN BILONG PAPUA NIUGINI

SPESEL LO BILONG BOSIM OL ILEKSEN

TOK SAVE LONG ILEKTIM WANPELA NUPELA MEMBA BILONG PALAMEN BILONG WANPELA ILEKTORET I NO GAT MEMBA MOA.

Tok save i go long: Phillip James Moore.
Em i ofisa bilong bosim ileksen bilong Obura-Wonenara Open Ilektoret.

Mi givim oda long yu nau bilong kantapim wanpele ileksen i bihainim lo bilong ilektim wanpele memba bilong Nesnel Palamen bilong Obura-Wonenara Open Ilektoret. Dispela i bikos i no gat memba bilong dispela ilektoret nau. Orait, nau mi makim ol dispela de bilong mekim dispela ileksen:

1. 28 Jun 1979, em i de bilong nominesen.
2. 11 Ogas 1979, em i namba wan de bilong vot long dispela ilektoret, sapos sampela man i laik resis bilong winim dispela ileksen.
3. 8 Septemba 1979, em i las de bilong vot long dispela ileksen.
4. 25 Septemba 1979, em i las de bilong salim ol vot i kam bek long het ofis.

Mi yet long han bilong mi, i raitim dispela tok long Mosbi long de namba 30 bilong mun Me 1979.

Tore Lokoloko
Gavana Jeneral - i bihainim askim na tok save bilong Komisin bilong bosim ol ileksen.

Dettol i Lukautim Gut Famili Bilong Yu



Sapos pikinini i katim han o skrapim o kukim, o sapos binatang i kalkaim, maski, putim Dettol tasol na bai no gat sua i kamap.



Dettol i gutpela marasin bilong klinim sua na kilim ol jem. Putim wan spun Dettol insait long wanpela glas wara na klinim sua wantaim hap kapok. Nau karapim long klinpela banis.

Baim Dettol nau long bikpela stua o long stret stua.

Dettol i strong, i kilim ol jem.

Yu ken putim liklik Dettol insait long wara wantaim sop bilong wasim pikinini. Yu ken wasim ol laplap bilong em tu wantaim tuperla spun Dettol.

SSB RCE /88

EVINRUDE

NAMBAWAN AUTBOT MOTO
6H.P 15H.P 25H.P 35H.P

PLANTI SPEA PAT I STAP
PRAIS I DAUNBILO NAU
BAIM TUDE LONG

BOROKO MOTORS

And Subdealers



Antap bikman katim diwai. Taim diwai drai yumi yusim olsem paiauwut.

Sapos yu kirap long moningtaim tru na go ausait bai lukim smok i kamap long ruf bilong planti haus. Ol pipel i kaikai. Smok ya i kamap long paiauwut i lait i stap.

Long taim bilong ol tumbuna inap nau, paiauwut i namba wan samting bilong wokim paia long PNG. Em i stap long olgeta hap. Olsem na em i no kostim planti. Tasol sapos planti pipel tumas long wanpela hap i pinis-im bus, bai ol i mas baim paiauwut. Na bai prais bilong em i go antap moa.

Ol waitman i bin kamap na i bringim sampela nupela kain samting bilong wokim paia. Em kerosin na bensin na wel na spirit. Na tude planti lokal pipel long PNG tu i yusim ol dispela kain samting.

Yu go long ples, bai yu painim planti famili i gat lam kerosin, na lam bensin, na lam wokabaut. Na ol i save kukim kaikai long praimus na liklik stov kerosin. Em i mobeta; no gat smok i kamap. Yu ken kukim kaikai long haus stret. Maski haus kuk.

Tasol nau prais bilong bensin na kerosin i laik go

antap moa. Planti kantri i sot long dispela tupela samting nau. Olsem na prais i go antap. PNG i hangamap long ol ausait kantri long kain samting olsem. Na ol i no save marimari. Yumi tu mas baim long bikpela mani.

Olsem nau wanpela wari i kirap. Inap long yumi ken painim o wokim wanpela kain samting bilong laitim lam na ranim ka na kukim kaikai? Na inap long prais bilong em i no ken go antap tumas? I ken.

Dipatmen bilong bosim ol kopa na wel samting i stap aninit long graun, em i wok nau long painim sampela nupela we. Na em i tok: yesa, yumi inap winim dispela wari. Yumi bin painim sampela nupela ai-dia na we pinis.

Olsem na gavman i ting long kirapim wan wan faktori bilong wokim alkohol o spirit. I gat planti samting long bus na gaden inap long givim dispela spirit. Na yumi ken tanim wantaim bensin na ranim ol ka. Na yumi ken laitim lam, na kukim kaikai wantaim dispela spirit.

Ol saveman i bin painim aut, yumi inap wokim

WOKIM BENSIN BILONG YUMI YET



Kumalau Tawali i raitim



Bikman na meri bilong em karim paiauwut. Em i olpela we tru bilong kisim paiauwut.

wan wan faktori inap long wokim ten milien lita saksak na kokonas.

Orait, nau ol i ting long kirapim wanpela faktori bilong wokim alkohol o spirit long maniok. Na dispela faktori ol i laik sanapim long Westen Hailans. Ol i ting long mun Jun, long yia 1980, bai dispela faktori inap long statim wok bilong em. Na long olgeta wan wan yia em bai wokim wan milien lita alkohol.

Ol i ken yusim dispela long Westen Hailans yet. Na kos bilong em inap long 18 toea long wan lita.

Gavman i ting long kirapim wanpela faktori tu long Angoram long Is Sepik. Long dispela faktori bai ol i wokim spirit o alkohol long saksak. Na dispela faktori bai i wokim wan milien lita long wan wan yia. Ol i ken karim i go long Wewak long bikpela Sepik Haiwe. Na long olgeta hap bilong Is Sepik Provins bai ol i ken baim dispela alkohol long 10t long wan lita.

Na

ol i ting long wokim

tupela faktori long Markham Veli, long hap bilong Morobe Provins. Hia ol i laik wokim alkohol long kain kain sayor samting bilong gaden. Ol i ting bai

bensin i no kostim planti mani. Sampela saveman i ting olsem: bihain long 10-pela yia PNG i no mas baim bensin long ausait. Em yet inap wokim bilong em.

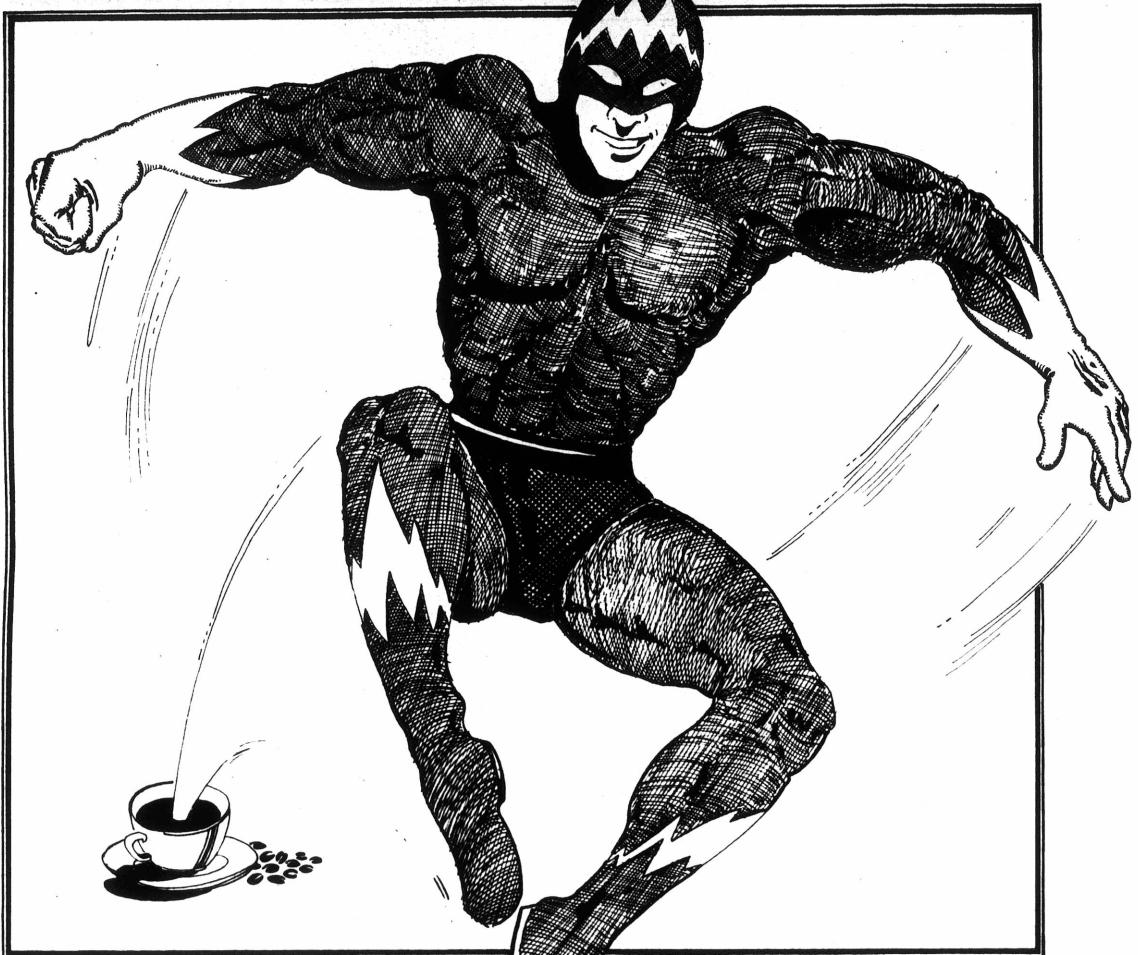
Neks taim bai yumi stor long pasin bilong kisim pawa long win na wara na lait bilong san.

*Ol i kukim samting.
Smok i kam long paiauwut.*



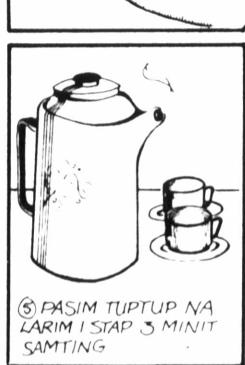
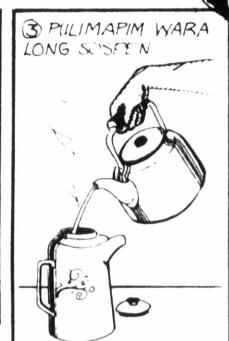
Daunbilo ol hap plang. Yumi yusim plang tu olsem paiauwut.





ISI TUMAS LONG WOKIM KOPI

BIHAINIM STORI HIA
BAI YU INAP WOKIM GUTPELA KOPI



Mi no laik marit

Dia Laiplain,

Mi gat wanelala wariblong marit. Mi gat 22 krismas pinis na mi wok olsem rural developmen ofisa long Dipatmen bilong Praimeri Indastri

Papamama bilong mi i laik mi mas marit. Tasol mi pilim mi no redi long marit yet. Em hia as bilong tingting bilong ol:

- (a) Mama bilong mi bin karim bikpela sik.
- Sapos em i dai, i no gat narapela meri i ken lukautim ol pik mi na ol brata bilong mi i mas givim bilong baim meri bilong mipela.
- (b) Mi gat sampela smolbrata na sapos mi wet, bai ol tu i mas gat pik bilong baim meri, na bai no gat inap pik.
- (c) Olgeta wanskul na wanpilai bilong mi i marit pinis, na sampela i gat pikinini pinis.

Inap long 3-pela yia nau papamama bilong mi i

strong long mi mas marit. Tasol mi tokim tupela olsem: mi laik wet inap mi painim meri mi yet i laikim tru. Inap nau mi no bin painim wanelala meri olsem.

Nau papamama i tok, tupela i no ken wet moa. Tupela i tok bai tupela i makim wanelala meri bilong mi, na tupela bai baim meri — maski mi laikim o nogat. Olsem wanem na mi inap skulim papamama long tingting bilong mi?

Dia Pren,

Man, yu gat bikpela wari tru na i no inap yumi apinim isi tumas na kwiktaim tumas wanelala gutpela we bilong stretim. Hia bai mi givim sampela aidia long yu, bai yu ken skelim gut wari bilong yu. Dispela i ken helpim tingting bilong yu.

Pren, tude yu sanap namel long tupela kain pasin: pasin bilong ol

tumbuna na pasin bilong waitman. Yu sanap namel long pasin bilong bipo na pasin bilong nau. Papamama bilong yu i bibainim tingting na pasin bilong ol tumbuna, pasin bilong Papua Niugini stret. Na yu laik bihainim pasin bilong waitman na maritim meri yu yet yu laikim, na maski papamama.

Ating yu bin stap long we long pasin bilong ples inap planti yia nau, olsem na yu save gut long tingting na pasin bilong ol waitman. Tasol ating yu no save moa long ol pasin tumbuna, laka?

Tasol papamama i strong yet long bihainim ol dispela pasin tumbuna na tupela i pilim yu mekim rong tru sapos yu tu yu no bihainim. Em i gutpela, yu laik bai tupela i ken save long insait bilong tingting bilong yu. . . . Tasol ating bai yu gat bikpela hatwok long skulim tupela long dispela. Yu save pinis long planti nupela pasin, ol i no bin harim yet.

Namba wan samting, yu yet yu mas save tru long insait bilong ol pasin tumbuna. Sapos yu save pinis, orait, yu ken tokim papamama watpo yu laikim wanelala narakain pasin.

Yu mas stori long papamama long ol kain kain kalsa o kastam o pasin bilong kain kain kantri. Na yu mas skelim ol dispela wantaim kalsa o pasin bilong PNG bipo, em yumi kolim pasin tumbuna em nau papamama bilong yu yet i bihainim. Bihain yu mekim klia long papamama ol dispela samting, orait, nau yu mas soim tuela watpo yu ting em i mobeta yu bihainim narakain pasin o kalsa.

Yu bin tok olsem: sampela wanskul na wanpilai i marit pinis long ples. Olsem wanem? Ating sampela bilong ol tu i maritim meri bilong laik bilong ol? O ol papamama i bin makim meri long ol? I gut yu go toktok wantaim ol dispela man na askim long tingting bilong ol long kain



LAIN

kain pasin bilong painim meri.

Yu no ken ting olsem: sapos papamama yet i makim meri, bai yu no inap laikim dispela meri. Nogat. Em i no tru. Plantem na meri i marit tude, i bin stat olsem tasol. Laik bilong ol i kirap isi isi, na i gro. . . . na nau bihain long planti yia, laik bilong ol i strong moa yet. . . . na i no inap long pinis.

Neks wik bai mi toktok moa long dispela samting long Wantok niuspepa. Yu mas lukim na ritim. . . .

Mi Laiplain.

Gras bai lait moa..Loxene

Taim yu laik wasim gras bilong yu, yu no ken kisim smel sop. Nogat. Kisim Loxene. Loxene i go. Sori. Gras bilong yu i smat moa, bai i lait tru. Yu ken wasim long hat o kol wara. Wasim gras bilong pikinini long Loxene bai isi tru long rausim laus. Taim yu laik baim sop wara bilong wasim gras baim Loxene tasol.

YU KEN KISIM LONG OLGETA STUA NA TRETSTUA.

**Maski yu save raitim planti
pas mi no inap piniis
TRAIM MI NAU**



KILOMETRICO*
by PAPER MATE®
REGISTERED TRADEMARK



INDEPENDEN GAVMAN BILONG
PAPUA NIUGINI

OI Lo Bilong Lokal Gavman bilong yia 1978, bi-long bosim ilkesen bilong taun kaunsil.

WOK BILONG TEKEWE OFISA BILONG
BOSIM ILEKSEN NA MAKIM NUPELA

KOMISIN BILONG BOSIM OL ILEKSEN, long strong bilong ol pawa em i bin kisim long hap namba 3 bilong Lokal Gavman Kaunsil Lo bilong 1978 (dispela bilong bosim ol ilekseen bilong taun kaunsil) na long strong bilong olgeta arapela pawa bilong em, i tokaut olsem nau:

- (a) Em i tekewe Stony Nuna long wok bilong em olsem ofisa bilong bosim ilekseen bilong Port Moresby Siti Kaunsil. Em i bin kisim dispela wok long wapel Tok save i bin kamaut long de namba 6 bilong mun Mas, 1978; na ol i bin printim long *Local Government Gazette No. 4* long de namba 10 bilong mun Mas, 1978.
- (b) na em i makim Rex Nangai Sabin nau olsem ofisa bilong bosim ilekseen bilong Port Moresby Siti Kaunsil.

Mi bin raitim dispela long han bilong mi long de namba 31 Me 1979.

J.S. Mileng
Komisina bilong bosim ol ilekseen



INDEPENDEN GAVMAN BILONG
PAPUA NIUGINI

OI Lo Bilong Lokal Gavman bilong yia 1978, bi-long bosim ilekseen bilong taun kaunsil.

ODA

KOMISIN BILONG BOSIM OL ILEKSEN, long strong bilong ol pawa em i bin kisim long hap namba 9 (2) bilong Lokal Gavman Kaunsil Lo bilong 1978 (dispela bilong bosim ol ilekseen bilong taun kaunsil), na long strong bilong olgeta arapela pawa bilong em. i givim dispela oda nau:

- (a) Ol i mas redim wapel nupela lista i gat nem bilong ol pipel i ken vot long ilekseen bilong Lae Siti Kaunsil.
- (b) olgeta pipel inap long vot long ilekseen bilong Lae Siti Kaunsil i mas aplai wantaim moa, na nem bilong ol i mas kamap long dispela nupela lista bilong vot.
- (c) ol pipel i laik vot, i mas mekim dispela nupela eplikesen biahin long de namba 4 bilong Jun. 1979 – olsem hap namba 9 bilong dispela Lo i tok.

Mi bin raitim dispela long han bilong mi long de namba 1 bilong mun Jun, 1979.

J.S. Mileng
Komisina bilong bosim ol ilekseen



INDEPENDEN GAVMAN BILONG PAPUA NIUGINI

LO BILONG BOSIM OL NESENEL ILEKSEN

OL DE NA PLES BILONG VOT

POMIO OPEN ILEKTORET

Long de bilong vot, em ol i raitim long lephan bilong dispela pes, bai ol manmeri i ken vot long ples ol i raitim long raihan bilong pes. Em ol ples insait long Pomio Open Ilektoret. Long ol dispela de, ples bilong vot bai op long 8 klok moningtaim. Na em bai pas gen long 6 klok long apinun, bihain long olgeta man i sanap i wet i laik vot, i vot pinis.

DE BILONG VOT

1979.

Grup 1

Sarere 30 Jun
Mande 2 Julai
Tunde 3 Julai
Fonde 5 Julai
Sarere 7 Julai
Mande 9 Julai
Trinde 11 Julai
Fraide 13 Julai
Sarere 14 Julai
Mande 16 Julai
Tunde 17 Julai
Trinde 18 Julai
Fonde 19 Julai

1979.

Grup 2

Sarere 30 Jun
Mande 2 Julai
Trinde 4 Julai
Fonde 5 Julai
Sarere 7 Julai
Mande 9 Julai
Trinde 11 Julai
Fraide 13 Julai
Sarere 14 Julai
Mande 16 Julai
Trinde 18 Julai
Trinde 18 Julai

1979.

Grup 3

Sarere 30 Jun
Mande 2 Julai
Trinde 4 Julai
Fonde 5 Julai
Fraide 6 Julai
Sarere 7 Julai
Mande 9 Julai
Tunde 10 Julai
Trinde 11 Julai
Fonde 12 Julai
Fraide 13 Julai
Sarere 14 Julai
Mande 16 Julai
Tunde 17 Julai

PLES BILONG VOT

1979.

Makmak
Waipo
Burowei
Wowonga
Tavalu
Pilamatana
Haulo
Uvol
Uvol
Maso
Sahalili
Meingi
Atu

Peping
Malmalu
G'Nalala
G'Nalala
Kinsena
Au'una
Mapuna
Okimpuna
Pokapuna
Pokapuna
Paliavalu (moning)
Serenguna (apinun)

Lau
Bairaman
Kaiton
Manginuna
Malmal
Irena
Malakur
Malakur
Galowe
Pomio
Pomio
Bovalpun
Kauwa
Tokai

1979.

Sarere 30 Jun
Mande 2 Julai
Trinde 4 Julai
Fraide 6 Julai
Mande 9 Julai
Trinde 11 Julai
Fraide 13 Julai
Sarere 14 Julai
Mande 16 Julai
Tunde 17 Julai
Trinde 18 Julai
Fonde 19 Julai
Fraide 20 Julai

Sarere 30 Jun
Mande 2 Julai
Trinde 4 Julai
Fraide 6 Julai
Mande 9 Julai
Trinde 11 Julai
Fraide 13 Julai
Mande 16 Julai
Tunde 17 Julai

1979.

Sarere 30 Jun
Mande 2 Julai
Trinde 4 Julai
Fraide 6 Julai
Mande 9 Julai
Trinde 11 Julai
Fraide 13 Julai
Mande 16 Julai
Tunde 17 Julai

Grup 4

Guma
Sampun
East Baien
Korpun
Pulpul
Buka
Matong

Grup 5

Dadul
Raingel (Lemengi)
Sinbum
Putput
Kambubu Haikul
Sargas Plentesin
Nongia Kom. Skul
Marunga
Tol Plentesin
Karlai Plentesin
Hoiya
Milim
Kilalum

Grup 6

Nutuve
Lakiri
Nutuve
Gilue
Nutuve
Kupgen

Grup 7

Tuke No. 1
Marivu
Siwoire
Mokeimokei
Masuari
Bago
Muela
Mile
Pakia

De namba 30 bilong mun Me, 1979.

**MOSES WARPULU,
RETURNING OFFICER.**

Sande Lotu

Frank Mihalicz Author

DE BILONG ONAIM SEN JON BILONG
BAPTAIS – 24 JUN 1979

Gutnius stori : Luk 1: 57 – 66

Tude em i de bilong tingim bikpela man i bin go pas long Jisas na redim rot bilong em. Em i Jon bilong Baptais. Gutnius bilong Baptais. Gutnius bilong tude i stori long Elisabet i karim Jon. Elisabet i lapun liklik, taim em i karim. Olsem na olgeta wanfamili i amamas tru long em i gat pikinini nau. Na em i pikinini man. Pikinini man em i bikpela bilas tru bilong olgeta mama bilong ol Juda.

Orait, nau taim i kamap long givim nem long nupela pikinini. Ol wantok i ting bai papamama i putim nem bilong wanpela tumbuna long pikinini, bai em i kisim ona, na tu bai dispela tumbuna i lukautim pikinini ya. Ating sampela kandere na brata i kolim sampela nem pinis. Tasol Joakim, papa bilong pikinini, i no laik. Em i singaut long wanpela slet bilong rait. Em i mauspas bikos em i no bin bilipim tok bilong ensel. Ensel i bin tok bipo, bai lapun meri bilong Joakim i karim pikinini. Tasol Joakim i no bilip, olsem na em i kamap mauspas.

Tasol nau Joakim i rait long slet olsem: "Jon em i nem bilong pikinini." Na ol wanfamili i kirap nogut. Ol i ting: Yes, em i naispela nem. Tasol watpo dispela bebi mas gat narakain nem? Tasol bihain, tru tumas, dispela bebi em i narakain bebi, na narakain man tu.

Long dispela de yumi ken tingting long pasin bilong putim nem long pikinini. Ol pipel long PNG na long ol arapela kantri tu i save givim kain kain nem long pikinini bilong helpim em, o bilong makim wanpela samting i bin kamap. Hia long PNG long tok ples yumi ken painim kain nem olsem: tarangau, o ai bilong rat, o klaut i lait, o masket, o balus, o lek krungut, o smolpela maus.

Long ol arapela kantri ol i mekim wan-kain. Yu lukim sampela nem long tok Ing-lis. Agnes i min pikinini sipsip. Klara i min samting i klia. Kristofa i min man i karim Krais. Jon i min tenkyu long God. Leo i min bikpela wailpusi. Katarina i min klin tru.

Ol tumbuna tu i gat pasin bilong putim nem bilong bikpela man o bikpela meri long ol pikinini. Ol Kristen tu i kisim dis-pela pasin long taim bipo.

SOL I NO INAP TINGTING LONG NARAPELA SAMTING. EM I TING LONG BEKIM OL NOP TU. OLSEM NA EM I NO KILIM I DAI OL PRIS TASOL. NOGAT. EM I KILIM OLGETA MANMERI PIKININI LONG DISPELA TAUN. WANPELA MAN TASOL I RANAWE.

DISPELA MAN I KISIM TOK I GO LONG DEVIT.

OLAMAN. GOD I MAS LUSIM RONG BILONG MI. MI ASKIM PAPA BILONG YU LONG HELPIM MI, NA EM I MEKIM OLSEM. NAU SOL I LAIK KILIM YU NA MI WANTAIM.

Devit I Hait

1 Samuel 21:13 – 24:5



BIHAIN SAMPELA MAN I GO RIPOT LONG SOL LONG WOKABAUT BILONG DEVIT. ORAIT KWIKTAIM DISPELA KING NOGUT I KISIM 3000 MAN I GO PAINIM DEVIT.



TASOL OL MAN BILONG DEVIT I WAS GUT LONG ROT.

SOL WANTAIM OL SOLDIA BILONG EN I KAM KLOSTU. DRAIPELA LAIN TRU!

HARIAP,
YUMI GO HAIT
LONG DISPELA
PLES.

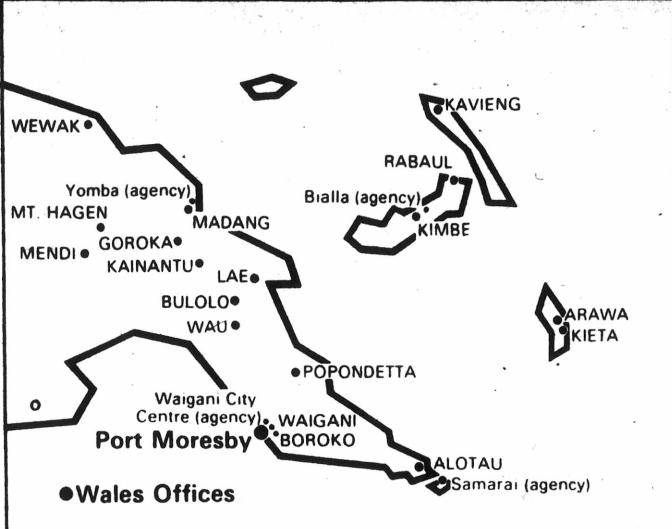


LIKLIK TAIM TASOL NA SOL I KAMAP. EM I BIN I KAM LONGWE TUMAS NA NAU EM I LES. ORAIT EM I GO SINDAUN LONG DISPELA BIKPELA HUL BILONG MAUNTEM DEVIT WANTAIM OL MAN BILONG EN I STAP LONG EN.

Komik hia i kamap pinis long buk. Yu inap balm long olgeta Kristen Buk Stua.

Used by permission of the David C.Cook Foundation. Copyright 1973, David C. Cook Publishing Co. All rights reserved.





LUKIM MANI KAMAP BIKPELA

- Long Pas Buk Bilong Yu
- Long Mani Yu Putim Long Beng

Mipela was gut long moni
bilong yu **Wales**



**Bank of New South Wales
(PNG) Ltd.**

Yumi Olgeta I Laik Smel Nais Na Smel Klin

Spray Fresh Em I Wanpela Kain
Smelpaura I Save Tekewe Hariap Oi
Smel Ncgut Bilong Bodi. Na Em I
Wok I Stap Longtaim Moa.

I Gat Tupela Kain Spray Fresh
Na Tupela Wantaim I Bilong
Olgeta Memba Bilong Famili.

Yu Go Baim Sampela Spray
Fresh Long Tretstua O Long
Bikpela Supamaket
Yu Ken Painim Long Wanpela
Yelopela O Blupela Tin.

Olgeta Memba Bilong Famili Bilong
Yu I Ken Yusim....Na Bai Oi I Smel
Nais Na Klin.

Yu Go Baim Sampela Spray
Fresh Long Tretstua O Long
Bikpela Supemaket Long Taun





Laikim Mani.

Dia Edita - Mi wanpela boi bilong Landor long hap bilong Wabag, tasol na mi stap hia long Kudjip Nagarene Haus Sik insait long Banz, W.H.P.

Mi no save raitim planti pas long Wantok Niuspepa, tasol mi wari na tu mi kirap nogut tru long harim ProvinSal Nius long Redio Westen Hailans. Insait long dispela nius, mi harim olsem Kompiam Kaunsil i laik putim wanpela lo. Na dispela lo i olsem: Ol i tok, ol papamama, brata o wantok i no inap long kisim pe o kompensesen sapos wanpela man i kisim bagarap long ka, sip o balus.

Ating dispela kain tingting yu husat kaunsila bilong Kompiam o Wabag kaunsil i autim long miting, em i rabis tingting tasol. Taim mi harim dispela samting o toktok, het bilong mi i pen long harim dispela nius long Redio Westen Hailans. Mi ting dispela tingting bilong yu-pela i no stret liklik long mi.

Ating yu dispela kaunsila i no gat brata, susa, wantok o kandre, olsem na yu autim dispela aidia long i no ken givim pe o kompensesen long taim wanpela man i dai long ka, trak, sip o balus. Sapos wanpela famili bilong yu i kisim bagarap long ka, bai yu no inap long krai?

Sapos yupela ol kaunsila i laik putim dispela lo long Kompiam tasol, em i orait. Tasol yupela i no ken putim dispela lo long ol narapela provins, em i laik bilong wan wan provins, laka? Nogut ol narapela provins i bihainim dispela lo na bai ol i no inap long kisim pe long indai bilong brata o wantok tru bilong ol.

Guma Hanenel,
Panguna/N.S.P.

Gavman i no ken putim dispela lo, maski em i laik bilong wan wan provins. Em i tru olsem mi yet mi gagt planti wantok na famili. Sapos wanpela bilong ol i dai, bai mi mas krai na tu kisim pe o kompensesen sapos ol i kisim bagarap long ka o balus.

Yupela ol kaunsila bilong Kompiam i mas traum long senisim tingting bilong yupela. Em tasol long liklik wari bilong mi, sapos yu husat man o meri i laik sapotim mi, orait, rait tasol i go long Wantok Niuspepa, bai mi ken lukim na save gut.

Leo Lare,
Kudjip Hospital/W.H.P.

Wantok Sistem.

Dia Edita - Mi bin lukim wanpela samting long ai bilong mi i no gutpela long mi wantaim olgeta man. Mi tok long Not Solomon. Long Not Solomon i gat 3-3-pela bikpela stua. Ol save kolum supamaket. Ol 3-pela stua i stap tasol long Panguna.

Long dispela stua man i go pas long dispela stua o menesa bilong dispela i no save gut long wok. Long wanem olpela menesa long ol stua ya Mista Clement, em wanpela gutpela man long dispela wok bilong stua. Long wanem sampela ol boi i wok long dispela stua ol boi bilong Hagen, Goroka, Lae, Madang, Port Moresby, Kundiawa, Wabag na Buka as ples ol wok wantaim. Em i gutpela pasin tru olpela menesa, em i bin mekim.

Na nupela menesa em bilong Not Solomon long hap bilong Buin. Nem bilong em Mista Michael. Dispela man em i laikim wantok sistem. Tasol dispela stua ol mas wok na mi lukim i no stret. Na mi tokim yu, ples bilong yu Buin em i rabis ples. Na ol wantok bilong yu i no gat save. Mi tokim yu stret.

Sapos yu husat man-meri yu lukim dispela pas bilong mi na yu bel kaskas, dring kolwara na bekim pas i go long Wantok Niuspepa. Em tasol, tenk yu.

Meri Dring Johny Waka.

Dia Edita - Mi wanpela man mi save stap long Kieta taun long Bougainville. Mi save raun long Kieta, Arawa, Toniva, mi save lukim ol yangpela meri inap long fotin (14) o fiftin (15) yia i save dring bikpela dring.

Ol man i roait long dringim bikpela dring. Long sampela hap long Papua Niugini mi raun na mi no bin lukim dispela pasin ol yangpela meri i dringim strongpela dring.

Ating long dispela pasin i kamap long ol meri long Bougainville tasol. Em tasol. Yu husat man yu laik sapotim mi, orait, rait tasol i go long Wantok Niuspepa. Tenkyu.

Joseph Maninaka,
Kieta/N.S.P.

Wanem Kain Plis.

Dia Edita - Mi laik autim wanpela samting em i no stret long ai bilong mi. Mi lukim ol plisman bilong Tari i spak tru, long taim ol i mekim wok bilong ol. Tru tumas, ol dispela plisman i mekim rong long ai bilong ol pipel, na tu ol i brukim lo bilong Gavman bilong yumi.

Plisman em i man bilong lutautim lo bilong Gavman, na em yet i mas stret im pasin bilong em long brukim lo.

Ol man bilong dring i save givim sampela bia long plisman, na tu ol i save gris gut tru na dring i stap. Olsem na bihain plisman i pren gut wantaim ol spakman. Taim ol spakman i mekim rong, ol plisman i no save holim pasim ol. Nogat. Em long wanem, ol plisman i kamap pren pinis wantaim 'Bia Botol'.

Na narapela samting tu, plisman i gat yunifom na em i spak. Dipatmen bilong Plis i givim dispela blupela siot na trausis bilong putim na bilas tasol, o olsem wanem? Na narapela samting tu, mi no laikim bai wanpela plisman i kisim bagarap.

Sapos man i laik stil, em i ken givim bia long plisman. Na taim plisman i spak i stap, stilman ya i go na stil o brukim beng na stilim mani. Olsem na sapos plisman i spak na i go long wok, em i isi tru long ol man i kilim em, bikos em i nogat strong moa.

Olsem na nau mi laik tokaut long olgeta plisman. Ol plisman i no ken pren wantaim olgeta man, ol plisman i mas i stap independen. Em long wanem, ol plisman i man bilong lukautim lo, na sapos yupela i hambak bai husat i lukautim lo bilong kantri bilong yumi. Em tasol liklik toksave bilong mi.

Mista Imbini Wamenago,
Tari/ S. H.P.

Gavman No Tingim Gut Sumatin na Soldia

Dia Edita - Inap yu givim liklik spes na mi putim sampela wari bilong mi i go insait long Wantok Niuspepa. Wari bilong mi i go olsem.

Mi wanpela meri na nau mi stap long Wewak long Is Sepik Provins. Olgeta taim mi save harim long nius na sampela soldia i save tok olsem. Gavman bilong Papua Niugini i no save tingting long mipela, na tu pe bilong mipela i no gutpela tumas.

Ol lain soldia ya i save tok olsem, tasol wanpela brata bilong mi tu i stap long ami o wok olsem soldia. Tasol mi no save long pe bilong em long olgeta fotnait long dispela wok bilong em. Nogat tru. Mi meri nating, tasol mi ting ami i banis bilong PNG.

Long las yia, na long dispela yia tu mi bin lukim

plant lain soldia i go long holide, tasol ol i no kam bek gen long wok bilong ol. Em long wanem, gavman i no tingting long ol. Ating nambawan samting, gavman i mas tingting long ol ami na plisman, long wanem, tupela i save bosim na lukautim kantri bilong yumi PNG.

Mi save olsem nau gavman i bosim ol ami, tasolbihain taim wanem kantri i laik traum yum, bai gavman i go aninit long lek bilong ami na karim kago bilong ol.

Long las wuk, mi bin harim tu long nius olsem, gavman i no tingting long ol studen. Nogat. Em long wanem, gavman i laik kisim wan we tiket bilong ol na salim ol i go bek long ples bilong ol.

Mi yet mi ting dispela pasin em i no gutpela. Na i gutpela sapos gavman i givim sampela poket mani long ol na larim ol i go bek long skul. Sapos gavman i tingting tasol long kisim wan we tiket, bai bihain kantri bilong yumi i no inap long ran gut moa. Nogat tru. Em long wanem, PNG i gat trabel olgeta taim long taun na siti.

As bilong trabel i kamap long ol skul livas tasol. Em tasol, yu husat man o meri i laik sapotim mi, o egensis mi, orait, rait tasol i go long Wantok Niuspepa na mi ken lukim. Tenk yu.

Misis E. Anna,
Wewak/E.S.P.



BAIM WANTOK

Sapos yu laik kisim Wantok niuspepa olgeta wuk inap long wan yia stret, yu salim nem na adres bilong yu wantaim K8.00 i kam long:

WANTOK BOX 1982 BOROKO

Long go long Australia em i K14.00.

Long Yurop na Amerika: K18.20 (long sip)

K 24.00 (long balus)



UNGANGA

Bipo bipo tru i bin gat wanpela lapun meri wantaim pupu bilong em. Pupu bilong em wantaim liklik boi i bin stap long wanpela ples long hap long Kavieng long Nu Ailan Provins. Nem bilong ples hia em Lossu Namba Wan.

Tupela i bin wok long lukautim wanpela pik. Nem bilong dispela pik em Lunganga. Tupela i wok long lukautim i go, tasol wanpela taim liklik boi ya em i bin kaikaim hap kaukau.

Pik tu em i lukim boi ya i kaikaim hap kaukau na em i krai long hap kaukau bilong manki hia. Liklik boi i kirap na i laik givim hap kaukau long pik ya. Tasol liklik boi hia i bin abrus liklik na i bin subim han bilong em i go insait olgeta long maus bilong pik.

Na pik i bin kaikaim na brukim han bilong liklik boi hia. Na i dringim blut bilong boi hia. Na dispela pik i bin ranawe i go long bus. Tasol long dispela taim dispela pik i bin testim pinis blut bilong man. Stat long dispela taim nau dispela pik i save

kaikaim man tasol. Em i save stap long bus na kilim ol manmeri long dispela ples Lossu Namba Wan.

Olgeta manmeri i pret long dispela pik na ol i ranawe i go long wanpela ailan. Nem bilong dispela ailan em long Tabar Ailan. Olgeta manmeri i wok long pul long ol kanu bilong ol na lusim lapun meri hia em i stap wanpela long ples hia.

Taim ol kanu save ran na i lus long ai bilong lapun meri hia, lapun meri i save askim. "Mi laik kalap wantaim yupela". Tasol ol man i save giaman long em olsem: "kanu i pulap pinis. Wetim dispela kanu em i kam bihain".

Ol i wok long giaman long em inap olgeta kanu i go pinis olgeta. Taim olgeta kanu i go pinis. Lapun meri hia i krai na em i ranawei i go long wanpela liklik ailan klostu tasol long Lossu Namba Wan.

Em wanpela lapun meri i wok long krai na wanpela pisin i kam na askim em. "Yu krai long wanem?" Na lapun meri i bekim olsem, "Mi krai long wanem mi pret long pik nogut i kam kaikaim mi. Olgeta

manmeri i ranawe i go pinis long Tabar Ailan. Mi wanpela tasol nau i stap".

Pisin i kirap na i tok: "Orait, bai mi maritim yu". Taim tupela i marit i stap lapun meri hia i bin karim tupela pikinini man wantaim (twins). Nem bilong tupela pikinini boi hia Daururu na Damaremare.

Tupela boi ya i go bikpe-la i go inap tupela i bikpela manki. Wanpela taim lapun meri i tokim tupela olsem. Ol manmeri i ranawe i go pinis long Tabar Ailan. Tupela i askim mama bilong ol olsem. Ol i ranawe long wanem? Mama i tokim tupela ol. Ol i ranawe long wanpela pik i save kaikaim man.

Tupela i tokim mama bilong tupela olsem. Inap baiyu larim mitupela long sutim pik long spia? Na mama i askim tupela, bilong wanem? Tupela i tok mitupe-la i laik kiim dispela pik. Mama i tokim tupela, yutupela no inap tru ya. Tasol tupela i strong na mama save larim tupela long sut long spia.

Taim tupela inap nau long kilim pik. Tupela i askim dispela pik i stap we? Mitupela inap nau long kilim pik. Mama i tokim tupela long hap pik i save stap long en.

Long moning taim tru tupela i kirap wantaim papa bilong tupela na ol i go painim pik. Taim ol i go kamap klostu long pik. Tupela i kirap na singautim pik. Pik i ran i kam na i laik kaikaim tupela. Tasol papa bilong tupela i save flai i kam na pasim ai bilong pik. Olgeta manmeri i kalap na amamas tru. Tasol ol i no save husat tru i kilim indai dispela pik. Taim ol i bin save

Ol i kirap na wok long giamanim pik i go long nambis. Taim ol i go klostu nau long ples bilong tupela, Daururu i tromoim spia i go na sutim pik. Pike em i pilim spia i pas long em na i laik kaikaim tupela. Tasol papa bilong tupela i save flai kwiktaim i go na karamapim ai bilong pik. Damaremare i tromoim narapela spia na pik i pundaun i dai.

Tupela i pulim pik i go long arere bilong nambis. Wanpela lapun man i save hait i stap aninit long hul bilong ston. Em i lukim tupela i pulim pik i kirap na i tok, "sapos yutupela i mumuim pik mi laikim tasol bai yutupela i givim het bilong pik i kam long mi".

Taim ol i mumuim pik ol i bin katim gras bilong pik na ol i putim insait long pikinini bilong kalabilum na salim i go long ol man i bin ranawe i go long Tabar Ailan. Dispela taim tu long Tabar Ailan ol man i bin painim pis long umben.

Na taim dispela pikinini bilong kalabilum i go insait long umben wanpela man i kirap na tromoim i go ausait long umben. Tasol dispela kalabilum i kalap i go bek long umben.

Dispela taim man i laik lukluk i go insait long pikinini kalabilum em i lukim ol gras bilong dispela pik. Em i tokim ol man olsem. Ol i kilim pinis Lunganga. Ol man i no bilipim em. Na em i soim ol long gras bilong pik. Olgeta manmeri i kalap na amamas tru. Tasol ol i no save husat tru i kilim indai dispela pik. Taim ol i bin save



pik i bin dai pinis ol i pul i go bek long ples tru bilong ol long Lossu.

Ol i go kamap klostu nau long ples Lossu na ol i lukim lapun meri hia em i sanap long nambis wantaim tupela pikinini man bilong em. Tasol ol i no save long dispela tupela pikinini man. Lapun meri ya wantaim tupela pikinini bilong em ol i lukim ol kanu i kam klostu nau long nambis na tripela i pundaun i go daun long wesan.

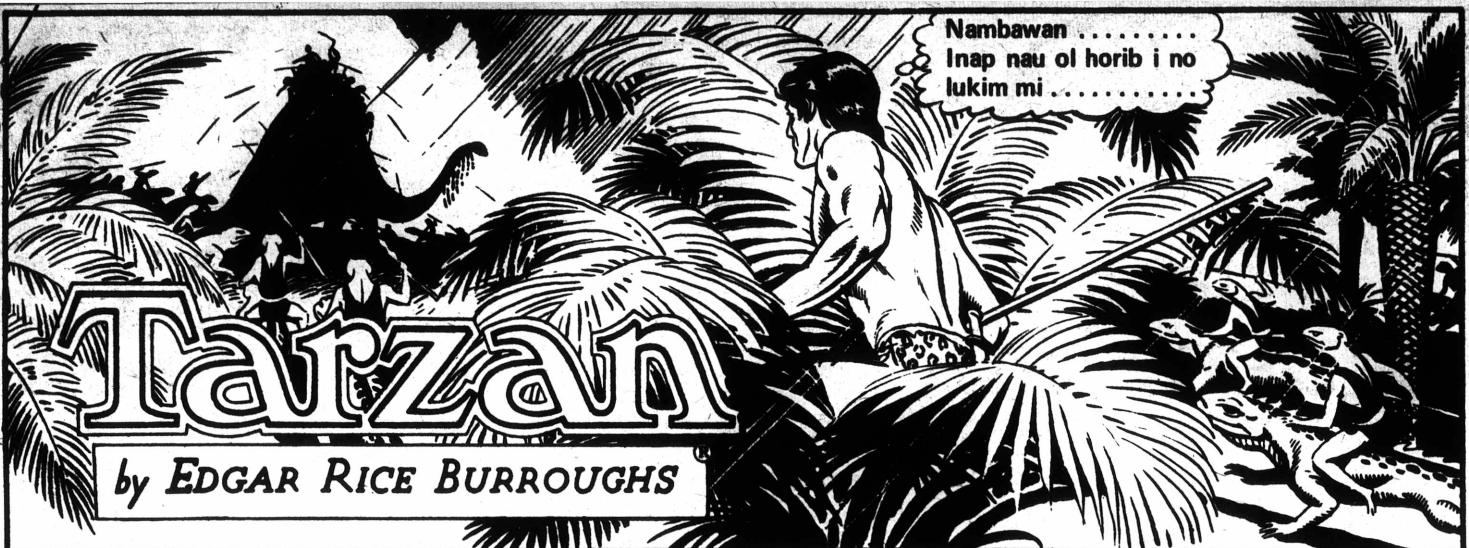
Olgeta manmeri i askim lapun man, na man hia i tokim ol olsem. Em lapun meri hia em i bin maritim wanpela pisin na em i bin karim tupela pikinini man.

Na tupela pikinini man hia i bin kilim dispela Lunganga. Dispela stori em i trupela stori na tude sapos yu go long dispela ples Lossu Namba Wan. Bai yuken lukim yet dispela mu-mu na blut bilong dispela pik. Wantaim ol paiawut ol i bin mumuim pik long en long dispela liklik ailan, klostu tasol long Lossu Namba Wan. Em tasol.

Michael Lamasuk,
Malcom Section
Kieta.

TAMBU TORO





Soka

Kosa Adolf Hanasbey i makim pinis ol pilaia bai i go long Lae. Bai ol i pilai long Nesenel Soka Resis long 16 Jun. Em hia nem bilong ol pilaia.

Kipa - Robert Popat (Tarangau) na Max Foster (GFC). Difens - Samar Asugum (GFC), Muraba Monagi (Yuni), Barnabas Matano (Solo), Peter Mollett (Tarangau), Mesu-lam Waluku (Tarangau). Hap Bek - Brown Bai (GFC), Clement Dumana (Guria), Philip Ragi (Yuni) Tikio Piska (Tarangau), Andrew Kori (Solo), Bruce Manus (Sunam), Leo Kusunam (PWD). Straika - Kisakau Possman (Yuni), Andrew Waho (Guria), Willie Mukoro (Guria), Francis Odua (Kapit), Jimmy Patterson (Yuni), Poweseu Kirowin (PWD), Kanawi Popal (Sunam). Tripela pilaia long dispela lain i stap long sambai tasol.

Donaldson Muraba kisim foto

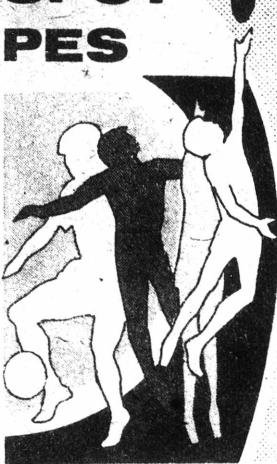


Patrik Jasper, strika bilong Yuni spid tru. Tasol G.F. C. givim wan gol long Yuni. Yuni karim kiau.



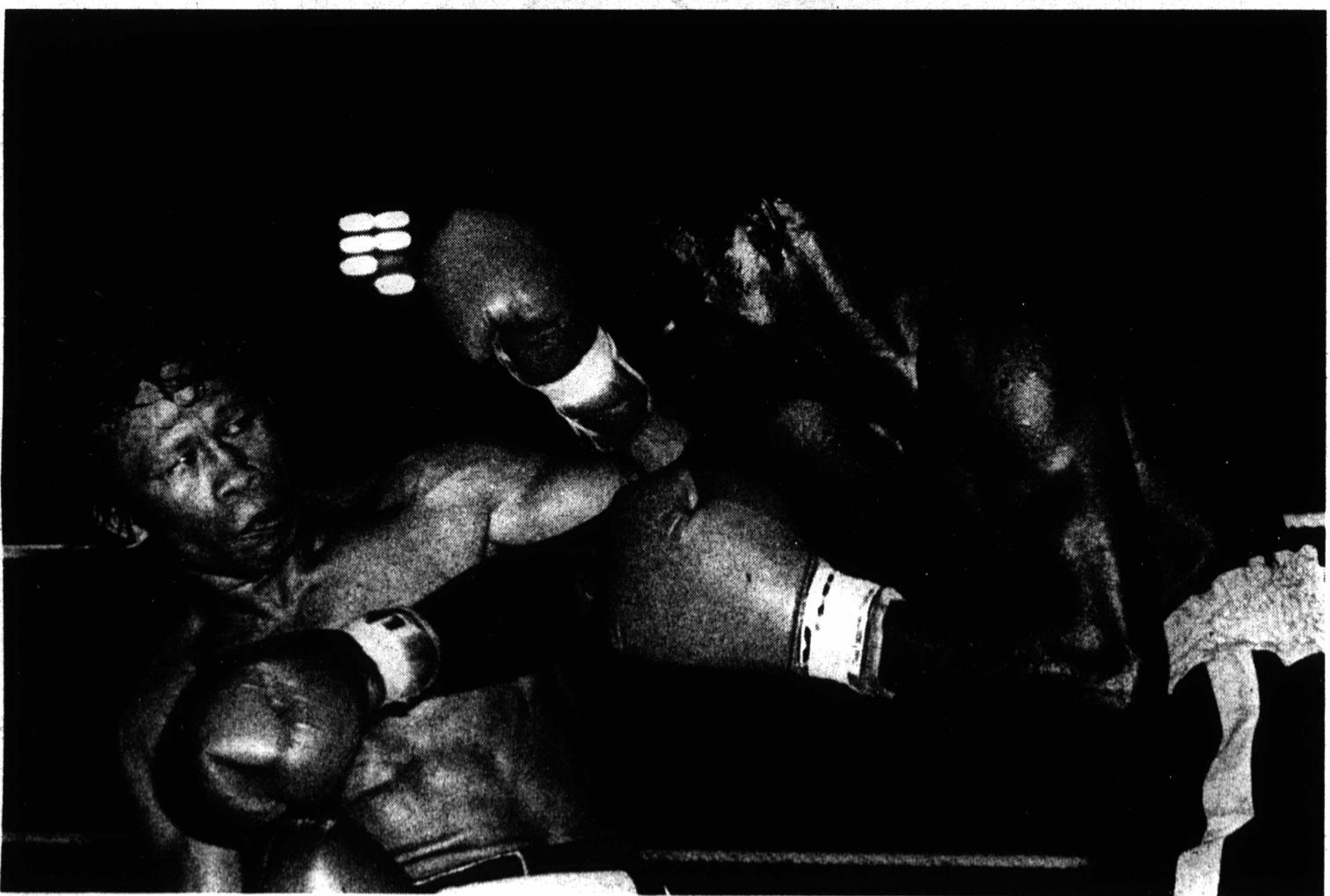
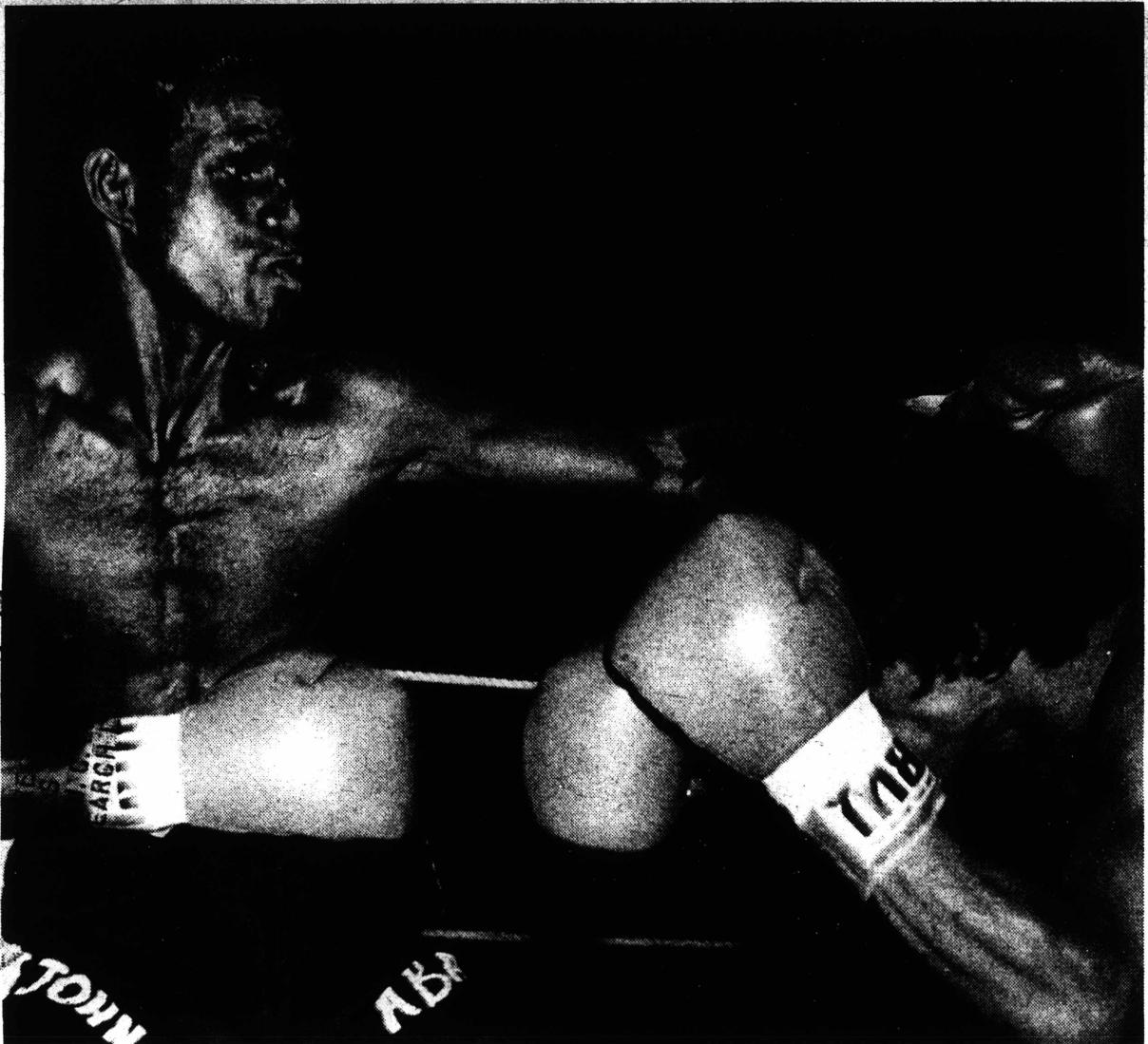
Tarangau i no inap winim kipa bilong Solo. Tarangau 1 – Solo 1.

SPOT PES



Tupela poto hia yu,
ken lukim sempior bilong yumi John Aba.
i smokim Domingo
Torres long P.R.L.
Graun long Mosbi. Aba,
i no hat wok tumas taim em i winter.
Torres long pait. I luk olsem Aba i wetim Pedrosa. Tupela bai taitim bun long mun Julai long Mosbi.

Photo: Peter Lowenstein.



Wantok

Digitized version made available by



Copyright: Under copyright

Rights Holder: Word Publishing Company Limited

Use: This digital version is made available from the UC San Diego Library under a license granted by the Word Publishing Company Limited. This digital copy of the work is intended to support research, teaching, and private study.

Constraints: This work may be protected by copyright law. Use of this work beyond that allowed by the applicable copyright statute requires the written permission of the copyright holder(s). Responsibility for obtaining permissions for any use and distribution of this work rests exclusively with the user and not the UC San Diego Library. Inquiries can be made to the UC San Diego Library program having custody of the work.

Note on digitized version: Some of the digital versions presented here reflects the quality and contents of the microfiche. Problems which have been identified include misfiled or out-of-order pages, illegible text; these problems have been rectified whenever possible.